

L'Union des Cantons de l'Est

Zéph NAULT, Imprimeur

LIBERTÉ SOUS L'ÉGIDE DES LOIS

" REDIGE EN COLLABORATION "

58me ANNEE

ARTHABASKA, JEUDI, 29 MAI 1924

No. 25

L'Union des Cantons de l'Est
JOURNAL HEBDOMADAIRE

PUBLIE LE JEUDI
PAR
L'IMPRIMERIE D'ARTHABASKA INCORPORÉE
PROPRIÉTAIRE

ABONNEMENT
1.00 par an.—50c. par semestre
nécessairement d'avance.

ANNONCES
Insertions, la ligne,..... 30 centes
Insertions subséquentes,..... 20 ..
Baptêmes, Mariages et Sépultures, 25 ..
Gratuit pour les abonnés

Toute publication personnelle ou intéressée
rapports d'institutions financières ou autres
rapports insérés comme annonces, à 12 centes
à la ligne

CONGRES
INTERNATIONAL
D'APICULTURE

Un congrès apicole d'une importance sans précédent sera tenu à Québec, aux premiers jours de septembre. Plus de 3,000 exposants y prendront part, dont environ deux cents des divers pays étrangers. Ce sera l'une des plus éclatantes manifestations de la vitalité d'une industrie qui, en peu d'années, a accompli dans notre province, des progrès étonnants.

De 1916 à 1922, la production apicole a presque doublé, et la valeur a été plus que quintuplée. Le nombre des ruches, qui était de 4,886 en 1916-17, était de 7,820 en 1921-22; dans le même temps, le nombre des colonies apissées de 66,450 à 89,991; l'extraction du miel, qui produisait 2,221,314 livres atteint près de 4 millions; le capital représenté par les ruches, le miel et la cire, de \$119,517.37 qu'il était en 1916 est actuellement d'environ \$2,500,000.

On s'est rendu compte plus que jamais, au cours des dix dernières années, que notre pays était merveilleusement adapté à l'apiculture. Nos champs, féconds en fleurs mellifères, fournissent aux ouvrières de la ruche d'abondantes récoltes. Pendant notre saison d'été, qui est relativement courte, l'insecte industrieux travaille avec une ardeur extraordinaire et multiplie le précieux nectar. Le gouvernement a cru devoir tirer parti de cette richesse en instituant un service spécial d'apiculture, dont M. Vaillancourt est le chef, et des cours qui ont produit d'heureux résultats au double point de vue théorique et pratique.

Pour bien se rendre compte de l'empressement qu'a mis le public à entrer dans le mouvement, on n'a qu'à songer que, dans notre province, il y a environ 100,000 ruches réparties dans tous les districts. Les gens s'y intéressent plus vivement qu'à aucune autre culture. L'assistance aux cours le démontre. Il y a quelques années, lorsque l'institution était récente, on a vu un auditoire régulier de 300 personnes aux leçons de deux professeurs en la matière, et cela, durant trois semaines.

Plusieurs raisons concourent à la popularité de l'abeille. La première est, sans doute, pratique et mais l'autre importe beaucoup concerne les profits tangibles; aussi, et c'est la vie même de l'insecte. L'observateur se délecte dans l'étude de ses colonies, dont le gouvernement, tenant à la fois de la monarchie et du communisme, fonctionne avec une économie, ordre et une régularité parfaits. La reine, chef d'Etat et génératrice unique, l'ouvrière, seul élément manufacturier, le faux bourdon, qui n'est utile qu'un temps et que l'on bannit au besoin, tous ces êtres minuscules absorbent bien des minutes précieuses à l'apiculteur heureux de voir tout ce qu'il y a de divin dans l'instinct des vivants les plus infimes.

Plusieurs raisons concourent à la popularité de l'abeille. La première est, sans doute, pratique et mais l'autre importe beaucoup concerne les profits tangibles; aussi, et c'est la vie même de l'insecte. L'observateur se délecte dans l'étude de ses colonies, dont le gouvernement, tenant à la fois de la monarchie et du communisme, fonctionne avec une économie, ordre et une régularité parfaits. La reine, chef d'Etat et génératrice unique, l'ouvrière, seul élément manufacturier, le faux bourdon, qui n'est utile qu'un temps et que l'on bannit au besoin, tous ces êtres minuscules absorbent bien des minutes précieuses à l'apiculteur heureux de voir tout ce qu'il y a de divin dans l'instinct des vivants les plus infimes.

UNE OPINION SUR
LE BUDGET

Un journal de langue anglaise, The Ottawa Citizen, commentait, samedi dernier, le vote sur le budget d'une manière fort instructive. Son appréciation présente d'autant plus d'intérêt qu'il a souvent différé d'opinion avec le parti ministériel sur plus d'un sujet.

Il admet d'abord que le gouvernement est sorti du débat sur le budget avec plus de considération de la part du public, qu'aucune autre administration depuis 1911. Puis, passant à M. Meighen, dont on connaît les dons oratoires, il fait observer que le peuple du Canada attend aujourd'hui de la chambre autre chose que des performances de rhétorique. Et il ajoute:

"Les conservateurs n'ont rien

de plus à offrir. Mon Sénateur Lavergne, dans ses propositions budgétaires, les chefs de l'Opposition ont dénoncé le mouvement ministériel vers une plus grande liberté du commerce, mais ils n'ont soumis, comme alternative, aucune idée constructive. Ils ont longuement déclamé sur la nécessité de protéger les industries canadiennes. Mais même sur la question de la protection, qui est aujourd'hui la politique tarifaire en vigueur au Canada, ils n'ont aucune mesure hardie à proposer comme directive possible à suivre vers une plus grande prospérité. Ils se sont lamentés tristement, en annonçant des heures pires pour le Canada; cependant, ils ne sont pas prêts à se lier par quelque ferme promesse de protection plus élevée, ni à ouvrir des voies nouvelles pour protéger le Canada plus effectivement, tandis qu'ils se plaignent en chœur des conditions existantes.

"Tous les points de la joute de subtilité oratoire une fois complétés, le chef de l'Opposition n'a trouvé rien de mieux que d'inviter le gouvernement à tenir une élection générale. Il serait réjouissant, à coup sûr, d'entendre de nouveau M. Meighen sur les estrades—encore que quelques-uns des placards conservateurs de la dernière élection continuent à s'exhiber, comme des pétards mouillés ou des munitions défectueuses, sur des granges penchées de nos campagnes. Les organisateurs de la propagande conservatrice doivent se faire une pauvre idée du niveau d'intelligence du public canadien, s'ils croient possible de vendre à l'électorat un petit animal tel que l'absence actuelle de politique manifestée par l'Opposition." (Such a pup as the Opposition's present lack of policy).

Cette dégénérescence administrative en termes polis serait assez pour indiquer que le parti tory, malgré les grands coups de rapière auxquels son chef paraît s'exercer, a été jugé à son mérite même dans des milieux non libéraux, durant le débat qui vient de finir sur le budget.

Mais le journal anglo-saxon de la capitale croit bon d'enfoncer la pointe un peu plus avant. "M. Meighen dit que le conservateur est prêt pour une élection. Vraiment, il est facile à des acrobates accomplis de se tenir prêts à exécuter un autre tour sur le trapèze, les anneaux et les barres horizontales. Mais le leader de l'Opposition se trompe en croyant que le peuple canadien peut encore se contenter du même cirque politique vieux jeu, ou encore d'un spectacle de combat de taureaux, au lieu de pain et de beurre."

Dégagée de son ironie, la comparaison est exacte. Les masses veulent du pain et du beurre, non pas des jongleries comme celles que M. Meighen pratique. Comme le fait remarquer The Ottawa Citizen, le premier ministre Mackenzie King aurait pu répondre avec vérité que le gouvernement irait au peuple sans avoir rien à craindre de l'opposition stérile du parti conservateur. Mais il a donné une autre réponse dont le journal de la capitale reconnaît la justesse et la force:

"Qu'il me permette de lui dire (M. Meighen) que le gouvernement n'a pas encore complété son ouvrage. Il nous reste beaucoup à faire. Nous avons seulement commencé ce que nous espérons mener à bonne fin pour le bien de ce pays. Mon honorable ami peut désirer une élection. Le pays ne la désire pas."

Et le journal conclut avec à propos: "Il reste, en effet, beaucoup plus à faire. Le peuple canadien se soucie peu du désir de certaines épaves politiques de détourner au pouvoir. Il ne s'occupe pas plus particulièrement des phrases de plate-forme. D'ailleurs, de ce côté, le premier ministre actuel est bien outillé pour le satisfaire. Les masses inclinent à appuyer l'homme préparé à tenter de conduire le pays à des temps plus prospères."

Cet homme, c'est M. Mackenzie King. C'est pourquoi la Chambre lui a accordé une aussi puissante majorité sur le sujet si important du tarif.

LE DEFICIT DE M. MEIGHEN

M. Meighen se donne beaucoup de mal pour démontrer que le gouvernement King n'a pas d'excès et que le ministre des finances trompe le peuple quand il parle de rétablissement.

Que les dépenses aient été diminuées de plus de cent millions; que les recettes aient augmenté; que la situation des chemins de fer ait été améliorée, cela n'est

rien aux yeux du chef tory.

Le gouvernement étant libéral, il est impossible que tous ces résultats soient exacts. Et M. Meighen s'ingénie contre la vérité même des chiffres officiels à prouver ses avancés extravagants.

Il en arrive, par des efforts considérables, à produire un déficit de quelques millions et il le proclame triomphalement, tout heureux de s'imaginer que le pays est moins prospère qu'on le dit.

Drôle de mentalité pour un homme public!

Mais M. Meighen s'évertue à tort et se donne un mal inutile. S'il veut un vrai déficit, que ne remonte-t-il jusqu'en 1921, alors qu'il était lui-même premier-ministre?

Il en trouvera un alors palpable, tangible, indiscutable, un déficit de DEUX CENTES MILLIONS.

PLUS DE CENT MILLE
AUTOS DANS LA PROVINCE

Alors que deux semaines après la date fixée pour l'enregistrement des automobiles de la province, au bureau du gouvernement provincial, c'est-à-dire, le 1er mars, était de 3,000 il se trouve que jusqu'à date, ce nombre s'est accru à 43,000, si l'on en croit l'état que vient de préparer M. Emile Joncas, chef de ce bureau.

L'année dernière, à la fin de l'année, le nombre des automobiles enregistrées dans la province était de 71,000. Si l'enregistrement continue comme il va depuis le commencement de mars, on croit que le nombre total des automobiles dans la province va atteindre 100,000. Malgré que le taux des licences a été réduit d'une façon assez sensible en vertu de la nouvelle loi passée au cours de la dernière session alors que l'on a basé le prix de la licence sur le poids de la voiture, on estime que plus de \$1,000,000 est entrée dans le trésor public grâce aux licences.

A cause du mauvais temps qui a prévalu durant avril et la partie écoulée de mai, la consommation de la gasoline a été moindre que l'année dernière à pareille époque. L'on croit aussi qu'à cause de cette période de mauvais temps que nous traversons, le saison du tourisme sera quelque peu retardée et que la consommation de la gasoline s'en ressentira d'autant.

L'AFRIQUE NORD DANS UN
VOYAGE

Voilà qui est sans précédent dans les annales du grand tourisme! Pouvoir céder à la fascination de l'Orient et s'en aller vers les pays du soleil, approcher des peuples figés dans des gestes curieux et les traditions mystérieuses de l'Islam et se griser au contact même de ceux qui ont écrit et semblent toujours vivre les contes fabuleux des Mille et une Nuits!

C'est ce voyage d'étude, de curiosité, de plaisir, dans ces deux pays dissemblables et aux aspects infinis, que les Agences de Voyages Hone ont organisé pour la mi-octobre et la mi-janvier.

A ceux qui veulent voir la vie si originale des Musulmans, étudier leurs mœurs si captivantes, il n'y a qu'à conseiller une de ces merveilleuses randonnées en Algérie et en Tunisie, toutes ensoleillées et lumineuses, riches aussi de belles ruines antiques.

Dans les campagnes, à chaque détour des chemins, ce sont des tableaux des Géorgiques et dans les cités moyenâgeuses, les notables indigènes passent, drapés et solennels, tout comme ces sénateurs romains, qui conquièrent le pays avant eux.

Tout cela est à quelques lieues de l'Italie et de la France, par où les voyageurs effectuèrent leur retour, les paquebots luxueux et confortables de la Compagnie Générale Transatlantique étant à leur disposition pour les deux traversées. Et en Afrique, les conditions nouvelles de confort sont assurées par les voitures, automobiles de luxe et aussi par les hôtels, dont certains sont de véritables demeures seigneuriales.

Monsieur Jules Hone, qui accompagnera ce premier voyage organisé dans l'Afrique Nord, sera heureux de donner toutes les informations supplémentaires aux touristes désireux de se renseigner.

LA TEIGNE DE L'OIGNON

En ces dernières années l'importance de cette teigne, comme ennemi de l'oignon, s'est considérablement accrue. La plupart des grands producteurs d'oignon connaissent bien les petits vers blancs qui détruisent les jeunes plants au printemps et infestent les gros oignons plus tard dans l'été. C'est un ennemi difficile à contrôler

étant donné que les conditions climatiques influent sur ses habitudes et sur les méthodes de lutte. Il a fallu plusieurs années de recherches sérieuses aux experts du Service Fédéral de l'Entomologie pour découvrir un remède satisfaisant pour les cultivateurs du pays et s'adaptant aux conditions les plus variées. Ces recherches ne sont pas encore terminées; elles se poursuivent chaque année afin d'en arriver à fournir aux maraichers quelque chose d'absolument certain quelles que soient les localités et la température.

Des travaux déjà faits, il ressort cependant que l'on peut recourir à des mesures donnant, en général, satisfaction aux producteurs. La méthode simplifiée consiste à disposer entre les rangs d'oignons, à partir du moment où ils mesurent 1" de hauteur, des assiettes plates contenant une solution empoisonnée. Cette solution se prépare tout simplement en mélangeant 1 gallon d'eau bouillante avec 1 chopine de mélasse et en y ajoutant 1/2 once d'Arsénite de Sodium. Les assiettes, au nombre d'une vingtaine à l'acre, doivent toujours contenir une bonne dose de la solution empoisonnée, jusqu'à la fin de juin. Les mouches sont attirées par cet appât; elles y viennent puiser le liquide sucré qui les tue. On facilite leur "atterrissage" en plaçant en travers de l'assiette quelques fétus de paille.

La méthode améliorée tient compte de la possibilité de certaines mouches qui pourraient encore pondre sur les oignons avant de mourir empoisonnées. On dispose pour cela dans le champ des caisses de 1 x 2 pieds et ayant 6 pouces de profondeur, à raison de 20 par acre. A moitié remplies de terre, on y plante des oignons de rebut de la récolte précédente; on facilite par la chaleur, la végétation libre, rapide et touffue de ces oignons qui doivent mesurer 5 à 6 pouces quand les jeunes plants, semés régulièrement, n'ont qu'un pouce de hauteur.

Cette manière de procéder a pour but d'attirer les mouches sur ces oignons plus développés, de bonne heure au printemps, de manière à immuniser les jeunes plants. Au milieu de la boîte on place une assiette ou soucoupe dans laquelle on maintiendra constamment la solution mentionnée tout à l'heure. Les mouches attirées là périront immédiatement ou déposeront leurs œufs sur les oignons-pièges.

Le vent et le soleil amènent l'évaporation du contenu des assiettes; c'est pourquoi il faut renouveler l'application au besoin, depuis le moment où les jeunes oignons ont 1 pouce de hauteur jusqu'à l'époque où ils mesurent 8 pouces. Vers le 15 ou le 25 juin, selon les endroits, les caisses contenant les oignons-pièges seront enlevées et leur contenu brûlé ou enterré profondément. De cette façon on peut escompter que les mouches et leurs œufs seront détruits et que les oignons ne subiront que de très minimes dommages.

Les grands pharmaciens vendent l'Arsénite de sodium, poison qui coûte environ 50 sous la livre. A titre d'essai, le Bureau de l'Entomologie, Ministère de l'Agriculture, Québec, enverra gratuitement sur demande, 1/2 once de ce produit.

GEORGES MAHEUX,
Entomologiste provincial,
Québec.

Cartes Professionnelles

AVOCATS
Perrault, Lavergne,
Girouard
ARTHABASKA

Bureau de Perrault & Perrault, rue de l'Eglise

L'HONORABLE J.-E. PERRAULT, C. R.,
Ministre de la Colonisation, des Mines
et des Pêcheries

LOUIS-RENAUD LAVERGNE, B. L. LL. B., C. R.
WILFRID GIROUARD, B.A. B.C.L.

Tél. De et Local

JULES POISSON, C. R.

AVOCAT
ARTHABASKA, P. Q.

Fél. Local Bureau rue de l'Eglise

JOHN F. WALSH, C. R.

AVOCAT
MONTREAL, P. Q.

Tél. Main 2764; Bureau 99 rue St-Jacques

Côté, Champoux & Lavoie,
AVOCATS

81, rue St-Pierre — QUEBEC

M. P.-H. Côté, l'un des associés, tient son bureau à sa maison, à Arthabaska, où il recevra ceux qui désirent le voir.

Laliberté & Marchand
AVOCATS
VICTORIAVILLE

WILFRID LALIBERTE, C. R.
PHILIPPE MARCHAND
Bureaux: Hôtel de ville

NOTAIRES
Lavergne & Garneau

NOTAIRES
ARTHABASKA, P. Q.

L'HON. L. LAVERGNE,
C. R. GARNEAU L. L. B.

B. FEENEY, B. A.

NOTAIRE
ASSURANCES: VIE ET FEU
Achat et Vente de Débitures municipales,
solaires ou autres.
PRINCEVILLE, P. Q.

Cartes d'Affaires

PEPIN & MICHAUD
INDUSTRIELS
ARTHABASKA, P. Q.

HENRI PEPIN JOHNNY MICHAUD

Entrepreneurs de construction de toutes sortes.
Manufacturière de portes et châssis. Bois
de construction à vendre. Tournage de
coupage, bois réparé.

Chaudière installée dans la manufacture

Tourigny & Tourigny
MARCHANDS
VICTORIAVILLE, P. Q.

MEUBLES—TAPIS—PRELATS

Amédée Landry,
ARPENTEUR,
BECANCOUR, COMTE DE NICOLET

M. Landry est un arpenteur d'expérience

Le Dr Roch Hébert
Spécialiste

Des yeux, des oreilles, du nez et
de la gorge.

72 Des Forges, Trois-Rivières—Tél. 1424

Le Dr Hébert sera à Victoriaville, à
l'Hôtel Bernier, le 4ème mardi de
chaque mois, où il verra les clients
de 8 hrs a. m. à 1 hre p. m.

TERRE A VENDRE

Une bonne terre de 1/4 de lot de
largeur, dont la moitié est en belle
terre de pointe, située dans la ville
d'Arthabaska, sur le chemin allant
à Victoriaville. Bien bâtie de mai-
son, grange, écurie, etc.

Conditions faciles, s'adresser à
DAMASE PELLERIN,
Arthabaska, P. Q.

3 avril.—3m.

TERRE A VENDRE

Dans le 8e rang d'Arthabaska,
à 3 1/2 milles du village, 5 1/2 ar-
pens de largeur, une concession
de longueur, avec sucrerie. Bien
bâtie.

S'adresser à
ISIDORE DENAULT,
Marchand, Arthabaska

Le Samedi
ET
La Revue Populaire

EN VENTE A LA
LIBRAIRIE DE L'UNION
Arthabaska, P. Q.

AVIS

LA MICA INSULATOR Co. a le plaisir d'annoncer qu'ils sont encore en position de donner du Mica pour être effeuillé dans les maisons privées

A toutes les Succursales.

Toutes personnes désirant faire cet ouvrage n'auront qu'à se présenter à nos différentes succursales où nous leur donnerons

TOUTES LES INSTRUCTIONS NECESSAIRES.

MICA INSULATOR CO.

VICTORIAVILLE, P. Q.

Le Docteur EDGAR LAROUCHE

DENTISTE

Rue Notre-Dame, VICTORIAVILLE

Fait les Plombages, extrait les dents et les nerfs dentaires; ces derniers en moins de dix minutes.
Absolument sans douleur, au moyen de L'ACAINE,
dont il possède le privilège absolu dans tout le
district d'Arthabaska.

Satisfaction garantie pour tout ouvrage
dentaire

CULTIVATEURS!

Bientôt ça sera le temps de vos semailles! vous êtes-vous procuré les grains et graines dont vous avez besoin? Sinon, adressez-vous à la "Coopérative Fédérée de Québec [succ. de Princeville], qui vous fournira une semence de toute première qualité: plus grand pourcentage de germination possible—garantie exempte de toutes mauvaises herbes dangereuses—préparée par la Coopérative de Ste-Rosalie.

Donnez votre commande immédiatement par téléphone ou à notre représentant.

COOPÉRATIVE FEDÉRÉE DE QUEBEC

Succursale de Princeville, P. Q.

TERRE A VENDRE

Une bonne terre de 1/4 de lot de
largeur, dont la moitié est en belle
terre de pointe, située dans la ville
d'Arthabaska, sur le chemin allant
à Victoriaville. Bien bâtie de mai-
son, grange, écurie, etc.

Conditions faciles, s'adresser à
DAMASE PELLERIN,
Arthabaska, P. Q.

3 avril.—3m.

TERRE A VENDRE

Dans le 8e rang d'Arthabaska,
à 3 1/2 milles du village, 5 1/2 ar-
pens de largeur, une concession
de longueur, avec sucrerie. Bien
bâtie.

S'adresser à
ISIDORE DENAULT,
Marchand, Arthabaska

Eddy Pothier

AGENT D'IMMEUBLES

Victoriaville.

M. Pothier a actuellement à vendre
plusieurs bonnes terres et maisons. Il
a aussi une bonne boutique de forge
à vendre. Le tout à très bonnes con-
ditions.

Une visite s. v. p.
S'adresser à EDDY POTHIER,
159, Notre-Dame, Victoriaville.

ASITIBI

Qui désire se placer sur une ter-
re, avancez dans l'Asitibi. Pour
bons renseignements, écrire au
n° postal 57, Amos, Qué-
bec

L'UNION DES CANTONS DE L'EST

ARTHABASKA, 29 MAI 1924

INAUGURATION DU DISPENSAIRE ANTITUBERCULEUX DANS LE COMTE D'ARTHABASKA

L'ouverture d'un dispensaire antituberculeux dans le comté d'Arthabaska a été marquée par une grande assemblée tenue à Victoriaville dimanche dernier.

L'assemblée était nombreuse. Des représentants de toutes les paroisses du comté y ont pris part.

Cette assemblée était présidée par l'honorable Paul Tourigny, conseiller législatif.

Les orateurs furent M. J. B. Drouin, maire, de Victoriaville, l'honorable J. E. Perrault, M. N. K. Laflamme, les docteurs Lessard, Odilon Leclerc, Henri Bécotte, Beaudry, Beaudoin, et mademoiselle St-Onge.

Les orateurs ont indiqué le but du dispensaire et ont invité la population à l'encourager.

L'assistance maternelle de Victoriaville a déjà rendu de grands services. Nul doute que le dispensaire rendra des services signalés à notre population.

C'est le premier dispensaire établi par le gouvernement dans un endroit rural, les autres dispensaires l'ont été dans les villes.

Grâce aux démarches de notre député, l'honorable M. J. E. Perrault, le gouvernement a bien voulu établir son premier dispensaire rural à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska.

Ce dispensaire sera sous la direction de M. le docteur Henri Bécotte, d'Arthabaska. M. Bécotte, durant le cours de l'hiver dernier, a étudié à Québec l'organisation du dispensaire antituberculeux; il en a suivi les cliniques et il s'est préparé par des études spéciales au travail du dispensaire.

Il sera secondé par les hommes-religieuses de l'Hôtel-Dieu qui n'ont pas hésité dans leur dévouement aux malades et aux malheureux de donner l'espace voulu afin d'établir ce dispensaire.

Nous croyons savoir que, dans un avenir assez prochain, elles pourront hospitaliser un certain nombre de tuberculeux.

Au dispensaire sera attachée une garde-malade, mademoiselle Hardy, qui aidera le docteur Bécotte et les religieuses et qui de plus visitera les malades à domicile.

Les consultations du dispensaire et son travail sont gratuits.

Le dispensaire sera ouvert tous les jeudis de neuf heures et demie du matin à onze heures et demie, et de deux heures de l'après-midi à cinq heures p. m.

Nous invitons tous ceux qui souffrent de la tuberculose ou qui craignent d'en être affectés d'aller se faire examiner au dispensaire afin de connaître leur état de santé et les moyens de se guérir.

La tuberculose est contagieuse, il faut prendre les moyens d'éviter la contagion.

La tuberculose est guérissable. Si les tuberculeux se soignent à temps ils seront guéris.

La tuberculose n'est pas héréditaire; elle peut être évitée et il faut prendre les moyens à cet effet. Le dispensaire les indiquera.

Le dispensaire sera un moyen d'éducation et nous demandons la coopération de tous.

Le gouvernement de Québec a entrepris une grande campagne contre la tuberculose, la mortalité infantile et le cancer.

Il a aidé à l'établissement d'hôpitaux pour la tuberculose à Montréal, Québec, Lac Edouard et à Ste-Agathe des Monts. Ces hôpitaux pourront recevoir environ deux mille cinq cents malades par année.

Le gouvernement voit en outre à l'installation de dispensaires à travers la province. L'an prochain, il y aura de disséminés un peu partout au moins vingt dispensaires qui travailleront à déloger cette grande tueuse de vies, la tuberculose, à la prévenir et à la guérir.

A la dernière session, la somme de cinq cent mille piastres a été affectée à la lutte contre la tuberculose et la mortalité infantile. Nous n'obtiendrons pas les résultats nécessaires si tous ne coopèrent pas. Nous demandons aux médecins de notre région de s'unir afin de combattre ces terribles maladies. Nous invitons les membres du clergé, les professionnels, les cultivateurs et les ouvriers d'encourager le dispensaire, de coopérer avec le comité antituberculeux pour diminuer dans notre comté le taux de la mortalité infantile et la tuberculose.

Il n'y a pas de raison pour que les succès réalisés ailleurs ne soient pas obtenus ici.

L'assemblée de dimanche a été un grand succès et nous tenons à en féliciter tout particulièrement monsieur le docteur Bécotte qui l'a organisée.

EN PLEIN RECOLLAGE

M. Arthur Sauvé a rencontré Bob, Rogers récemment, à Montréal, à l'Hôtel Windsor.

Voilà ce que les journaux nous apprennent!

Questionné, le chef de l'opposition n'a pas voulu nier.

M. Sauvé est en plein raccommodement avec les conscriptionnistes d'Ottawa. On le verra bientôt aux côtés de M. Meighen qu'il a fui jusqu'à présent comme un pestiféré.

Tout cela, on le voit maintenant, n'était que de la frime. M. Sauvé craignait l'impopularité de M. Meighen. Mais il n'attendait que l'occasion favorable pour faire cause commune avec lui.

Toutefois, si l'on se reporte quelques mois en arrière, on se rappellera la grosse colère faite par M. Sauvé contre le Soleil, parce que celui-ci avait prévu ce qui arrive.

Le chef de l'opposition nous a reproché alors de la calomnie. Il a protesté de sa bonne foi. Il a affirmé que son éloignement du parti Meighen était sincère, que c'était une injustice d'en douter.

Nos lecteurs ont maintenant la preuve que tout cela était pure comédie.

Il y a trois semaines à peine, M. Sauvé a fait son premier pas en assistant, avec MM. Fautoux et Monty, à une assemblée d'un club conservateur à Westmount.

Dimanche, avait lieu l'aboutement avec Bob, Rogers et l'on verra bientôt le mariage et la lune de miel avec M. Meighen.

Ceux qui ont tenu à la réalité de la séparation entre M. Sauvé et Meighen sont-ils assez dupes? Se rendent-ils compte maintenant jusqu'à quel point l'on s'est moqué d'eux?

L'INDUSTRIE N'A RIEN A CRAINDRE

L'erreur la plus colossale qu'une partie de l'élément tory cherche actuellement à répandre a trait aux modifications que le gouvernement King a introduites dans le tarif. Elle consiste dans cette affirmation, répétée à satiété, que les libéraux ruinent et même veulent délibérément ruiner l'industrie, en poursuivant une absurde chimère.

C'est étrange et contradiction flagrante, au milieu de cette rumeur fantaisiste qui provient surtout d'un secret désir de déclencher une panique destinée à discréditer le gouvernement, on entend ici et là la voix d'anciens ministres et de députés conservateurs cherchant à ridiculiser les gouvernants auxquels ils reprochent de protéger l'industrie.

Durant le débat sur l'Adresse, l'honorable Arthur Meighen incitait les progressistes à demander une réduction des droits douaniers sur l'importation de la chaussure étrangère, en disant que l'honorable Ernest Lapointe prendrait bien soin que cette concession ne leur fut pas accordée. C'est pourtant le même M. Meighen qui, lorsque le budget fut annoncé, déclarait que les membres du Cabinet cherchaient à nuire à l'industrie.

Le général Clark, un autre député tory, s'est laissé prendre, en Chambre, dans l'écheveau des mêmes faussetés. Après avoir

déclaré que le budget allait affecter plus d'une entreprise manufacturière, il se tournait du côté de M. Lapointe pour faire observer à la députation que le ministre de la Justice s'était bien gardé de toucher à l'industrie de la chaussure. Il disait que M. Robb continuait toujours de se soucier de protéger les menuisiers, et M. Graham, les fabricants d'articles en fer.

Ces jours derniers, M. R. F. Preston, député tory de Lanark, employait le même procédé. Il s'écriait: "Que fait-on de l'industrie de la chaussure? Que fait-on de l'industrie de l'automobile? Pourquoi n'y touche-t-on pas? C'est que ce budget a un caractère politique, n'a rien de scientifique, ni d'économique. Toucher à la chaussure, ce serait porter une main sacrilège sur les intérêts de quelques électeurs du ministre de la justice. (M. Lapointe). Toucher aux automobiles, ce serait porter une main sacrilège sur l'avenir politique de quelques autres."

Au dire de leurs propres adversaires, les membres du Cabinet non seulement ne visent pas à saper certaines industries qui jouissent d'une protection très élevée, mais ils s'efforcent de leur conserver cette protection.

Alors d'où vient donc qu'on s'évertue à les représenter par ailleurs comme des esprits enclins à déboulonner notre armature économique?

En réalité, l'industrie canadienne n'a rien à craindre de la politique libérale. Elle a connu sa plus grande prospérité sous le régime de M. Laurier. Elle la verra renaître sous M. Mackenzie King, digne successeur du grand homme disparu.

POUR L'AGRICULTURE

Si l'on veut connaître la politique du regretté chef libéral, dans les dernières années de sa vie, on n'a qu'à lire le manifeste qu'il adressait au peuple du Canada en 1917, dans lequel il disait:

"Je me proposais, si l'on me confiait l'administration du pays, de soulager immédiatement l'agriculture et tout ce qui la gêne en fait de droits de douane.

"... J'abolirais immédiatement les droits sur les instruments aratoires et les autres nécessités de la culture, comme le demandent les cultivateurs de l'Ouest. Et je tiendrais un objet essentiel de mon administration une réforme générale et bien élaborée du tarif visant à aider la production au Canada et à soulager le consommateur canadien."

Voilà la politique de notre regretté chef en 1917; voilà le résumé de sa politique pendant qu'il était à la tête du gouvernement, de 1896 à 1911, et le résumé de sa politique avant qu'il ait atteint le pouvoir, avant 1896.

LE SENS D'UNE PAROLE

On a beaucoup commenté depuis des semaines la parole du ministre de l'Intérieur, l'hon. Charles Stewart, au sujet du budget, qui, a-t-il dit, a sonné le glas de la protection. M. Stewart étant membre du cabinet et engageant la responsabilité de ses collègues, on a voulu voir une nouvelle orientation de la politique libérale, et cela vers les buts dont la poursuite devait être nuisible à l'industrie canadienne.

Or, le premier ministre est revenu sur la question en présence du ministre de l'Intérieur. Il a laissé voir que la pensée de celui-ci n'est autre que celle de sir Wilfrid Laurier lui-même. Il a rappelé le dernier discours que l'illustre homme d'Etat prononçait devant l'Association libérale de l'Est de l'Ontario le 11 janvier 1919. Pourrait-on interpréter de façon plus autorisée les principes du tarif Laurier-Fielding que par l'appréciation qu'en donne en cette occasion et en un pareil moment le grand chef disparu? Voici les paroles de M. Laurier:

"En ce pays, les libéraux ont toujours été les disciples du peuple anglais sur la question de la liberté du commerce. De fait, il y a de cela plusieurs années, la proposition qui était acceptée sur le sujet par la convention de 1893, déclarait que nous étions contre le principe de la protection. Lorsque l'opportunité s'est présentée de le faire, nous avons mis en vigueur le principe contenu dans cette déclaration. On n'a cessé de nous reprocher d'avoir pris une position contraire lorsque nous étions au pouvoir. Ce reproche ne peut nous atteindre. Nous n'avons pas manqué à notre parole; nous avons procédé graduellement, petit à petit, vers notre objectif, sans jamais le perdre de vue, n'imposant jamais un droit douanier pour l'amour de la protection, mais nous basant toujours sur le principe d'un tarif pour des fins de revenu et de revenu seulement. Telle a été notre politique dans le passé; telle est notre politique aujourd'hui. Nous profitons de cette occasion pour l'annoncer de nouveau."

Exprimant ses vues sur le sens de ce passage et le rapprochant de la phrase que l'on reproche si amèrement, en certains milieux, à M. Stewart d'avoir prononcée, l'honorable Mackenzie King a défini la position du parti.

"C'était, dit-il, sonner le glas de la protection exactement dans le sens indiqué par le ministre de l'Intérieur lorsqu'il a prononcé cette phrase l'autre jour. Je fais cette affirmation en sa présence et il l'approuve de ses applaudissements. Plus de tarifs basés sur le principe de la protection, comme l'indiquait la résolution du parti tory, proposée trop tard pour être acceptée, mais un tarif basé sur le principe du revenu."

M. Stewart n'a donc pas voulu dire que le budget sonnait le glas de la protection dans le sens de l'abolition du tarif. Comme M. King, il reconnaît la nécessité du tarif douanier, mais pour des fins de revenu, non pas dans un but unique de protection. La pensée de M. Laurier n'a pas été autre.

"Ce fut, ajoutait le premier ministre, "notre politique" dans le passé, la politique de Laurier-Fielding. Nos mots ne peuvent signifier autre chose. C'est aujourd'hui notre politique, la politique du parti libéral, qui s'avance pas à pas vers le terme d'une plus grande liberté du commerce, n'imposant jamais un droit dans un but de protection, mais agissant toujours d'après le principe d'un tarif pour le revenu et le revenu seulement. Je répète cette déclaration en présence des honorables députés et devant le pays, et c'est là la politique du parti libéral. Nous procédons par degrés. Nous croyons que lorsqu'il s'agit d'imposer un droit, ce droit doit être déterminé par un besoin du revenu et non par un motif de protection."

A son tour la "International Harvester" réduit ses prix

Elle annonce aux cultivateurs que la chose est possible depuis que le gouvernement a présenté son dernier budget.—Des avantages que le cultivateur recueillera.—Une déclaration de la Regent Knitting.

Chaque jour nous apporte le témoignage que le gouvernement King a bien accompli la tâche qui est dévolue à tout gouvernement: réduire le coût de la vie en réduisant, sans porter atteinte aux industries, celui de la production. Ceux qui ont cru un moment que le dernier budget porterait le coup fatal à une de nos industries; celle des instruments aratoires, doivent réaliser aujourd'hui, devant les témoignages apportés, l'étendue de leur erreur et reconnaître que le gouvernement a su compenser d'un côté ce qu'il modifiait de l'autre.

Nous avons tout d'abord la déclaration de la maison Massey-Harris qui a déclaré que les amendements apportés au tarif étaient amplement compensés par les ré-

ductions tarifaires sur les importations de matières premières indispensables à la fabrication des instruments aratoires et à l'abaissement de la taxe de ventes.

Après avoir pris connaissance de la déclaration de la compagnie Massey-Harris, nos lecteurs aimeront sans doute lire celle-ci qui nous est transmise par la International Harvester Company of Canada, Ltd.

"Nous sommes heureux d'annoncer une réduction substantielle dans les prix de tous nos instruments aratoires. Cette réduction est rendue possible par l'élévation ou l'abaissement de la taxe de ventes de ces machines ou leurs matières premières, et aussi par la disparition des droits imposés sur les matériaux servant à la confection de ces machines, tel que c'est compris dans les résolutions budgétaires du gouvernement, en date du 11 avril et dans les amendements subséquents.

Le fermier canadien accueillera sans doute avec plaisir ces réductions dans les prix. Nous sentons qu'il ne sera pas lent à pro-

Les enfants pleurent pour avoir la
CASTORIA
DE FLETCHER

fitier de l'avantage qui lui est offert et qu'il achètera de nouveaux instruments aratoires pour remplacer les machines anciennes et dilapidées actuellement en usage et il rendra ainsi son travail agraire plus profitable et d'une plus grande efficacité."

Les industries des instruments aratoires laissent entendre, de plus, qu'elles ne seront nullement affectées par les changements tarifaires parce que les résolutions budgétaires leur accordent de grandes compensations pour la réduction pratiquée dans le tarif sur les instruments aratoires. Elles espèrent aussi, et cela est raisonnable, que les cultivateurs n'hésiteront pas à favoriser les instruments moins dispendieux et l'industrie canadienne est en mesure de l'approvisionner très avantageusement.

De son côté, la Regent Knitting Co., qui fabrique des articles de laine, déclare que les changements budgétaires ne l'affectent nullement et qu'elle pourra continuer avec autant d'activité ses opérations. Cette industrie est fort importante et on apprendra sans doute avec plaisir cette déclaration, dont on trouvera de plus amples détails dans la page financière.

On voit donc que le gouvernement King n'a pas présenté un budget qui affectera nos industries mais qu'il a surtout cherché à soulager le consommateur en lui fournissant à meilleur compte les instruments aratoires dont il a besoin et en abaissant de ce fait le coût de la vie.

FEU MADAME

J. B. QUELLET

Nous avons appris avec chagrin la mort de Madame J. B. Ouellet, née Zépha Larivière. Madame Ouellet est décédée à l'âge de 62 ans à la suite d'une longue et pénible maladie.

Ses funérailles ont eu lieu à Arthabaska samedi dernier. Une foule nombreuse de parents et d'amis a accompagné la dépouille mortelle jusqu'à sa dernière demeure.

Le deuil était conduit par ses fils: Fernand, Raymond, Gilles; son gendre, M. Jules Poisson, avocat; ses petits-fils, Yves Poisson et Jean Ouellet; son frère, M. Dieudonné Larivière; son beau-frère, M. J. N. Mailhot; ses neveux, MM. L. H. Pepin, M. Pepin, Jules Gastonguay, Adolphe Mailhot, Jules Letellier, Arthur Larivière et Conrad Richard.

Parmi ceux qui figuraient dans le cortège funèbre, nous avons remarqué l'honorable M. J. E. Perrault, MM. Wilfrid Girouard, avocat, C. R. Gaudet, notaire, Eugène Gendreau, J. E. Girouard, sheriff, Adélaïde Picher, J. V. Marceau, Henri Pepin, M. Wilfrid Laliberté, avocat, de Victoriaville, René Marchand, R. Lavergne, J. C. Héon, Tréfié Mabeu Adélaïde Mabeu, Pierre Mabeu, Zéphirin Nault, Gustave Picher, Johnny Michaud, docteur E. T. Bellens, docteur Bécotte, et un grand nombre d'autres.

Madame Ouellet laisse pour pleurer sa perte cinq enfants: Fernand, Raymond et Gilles Ouellet, Marie-Anne, épouse de M. Jules Poisson, avocat, et Mademoiselle Martha Ouellet.

La famille a reçu de nombreux tributs floraux, offrandes de messes et témoignages de sympathies. "L'Union des Cantons de l'Est" offre à la famille ses sincères condoléances.

FEU MADAMOISELLE

ANTOINETTE LABRECQUE

Nous avons appris avec chagrin le décès de mademoiselle Antoinette Labrecque arrivée à Québec le 23 mai courant, à l'âge de 32 ans.

Ses funérailles ont eu lieu lundi matin à l'église de St-Jean-Baptiste de Québec, et l'inhumation au cimetière St-Charles.

Mademoiselle Labrecque était la sœur de M. J. A. R. Labrecque, inspecteur du département de la voirie, pour le comté d'Arthabaska, à qui nous offrons nos condoléances très sincères.

SERVICE ANNIVERSAIRE

Vendredi, le 30, à 8 1/2 hres sera chanté en notre église paroissiale le service anniversaire de défunte Euphémie Gagnon, épouse de défunt Thomas Baril. Les parents et amis sont priés d'y assister.

EMPLOI DEMANDE

Un homme ayant plus de 20 ans d'expérience dans les affaires, comme teneur de livres, en partie double, acheteur, vendeur, expéditeur, mesurement de bois de sciage, correspondances anglaises et françaises, finances, collections, demande emploi quelconque dans bureaux, ou pour ouvrage similaire.

Fournira les meilleures références. S'adresser à J. R. LALIBERTE, Plessisville Station, Qué.

NOTES LOCALES

Demain jeudi, fête de l'Ascension, est un jour de fête d'obligation.

Sa Grandeur Monseigneur J. S. H. Brunault, évêque de Nicolet, fera cette année la visite pastorale dans le diocèse de Québec à la place du Cardinal Bégin. Sa Grandeur a commencé cette visite à St-Jean-Chrysostome, comté de Lévis.

L'honorable L. Lavergne, sénateur, est venu passer le dimanche en notre ville et est retourné à Ottawa.

M. N. K. Laflamme, député du comté de Drummond-Arthabaska, de Montréal, est venu dimanche dernier assister à l'ouverture du dispensaire antituberculeux du comté d'Arthabaska.

M. et Mme Odilon Leclerc, de Québec, étaient en visite dimanche chez M. et Mme Alfred Paradis.

M. le docteur Alphonse Lessard, directeur de l'assistance publique, de Québec, était de passage en notre ville dimanche. Il a visité l'Hôtel-Dieu et le dispensaire.

L'honorable M. Perrault, ministre de la colonisation, des mines et des pêcheries, partira dimanche soir de Montréal en route pour une visite dans le Témiscamingue et dans les cantons de Rouyn et de Boischatel.

Il y a quelque chose de plus haut que l'orgueil et de plus noble que la vanité, c'est la modestie; et quelque chose de plus rare que la modestie, c'est la simplicité. Rivarol.

Nous regrettons d'apprendre l'accident arrivé à M. Ovide Baril de cette ville samedi dernier. M. Baril qui travaillait dans son moulin à scie s'est fait couper les deux derniers doigts qui lui restaient de la main gauche. M. Baril a de suite été transporté à l'Hôpital où il est sous traitement.

Mme L. O. Pepin est partie la semaine dernière pour une promenade à Béancour.

Mme J. E. Perrault passe la semaine à Montréal.

Le terme de la cour du magistrat aura lieu le 5 juin prochain et sera présidé par M. Alfred Marchildon, magistrat, des Trois-Rivières. Un grand nombre de causes y seront entendues.

Servante demandée de suite pour famille de trois grandes personnes. Bon prix. S'adresser à M. R. Lavergne, Arthabaska.

M. Jules Poisson, avocat, est allé à Drummondville jeudi dernier pour affaires professionnelles.

Mlles Réjeanne et Armande Crépeau, de Montréal, ont passé quelques jours dans la famille Ouellet.

M. J. V. Marceau, notaire, est allé à St-Hyacinthe, lundi de cette semaine.

M. et Mme J. E. Lessard, de St-Rémi de Tingwick, étaient dimanche en visite chez M. et Mme Eugène Gendreau.

Mme J. Picard, de Québec, était en notre ville cette semaine.

Madame Napoléon Provencher, sa fille, Madame Richardson, et ses deux fils, MM. Arthur et Willey Provencher, de Lewiston, Maine, étaient de passage en notre ville dimanche, en route pour Princeville, pour assister aux funérailles de M. Noé Houle, leur parent. Ils font le trajet en auto.

On peut se guérir de la tuberculose mais il faut du temps et de la patience.

M. et Mme Abraham Fleury et leur fille, Isabelle, de St-Léonard d'Aston, étaient en visite chez M. Félix Verville, dimanche.

On nous assure que, une fois les rogations passées, ce sera le printemps.

Les journaux nous apprennent qu'il y a actuellement deux cent mille canadiens-français sans travail aux Etats-Unis. Ceci devrait donner à réfléchir à ceux qui ont encore l'intention de partir pour les Etats-Unis et d'abandonner la terre.

La cause de ce malaise économique serait due au fait que les Etats-Unis ne peuvent plus beaucoup exporter. La guerre a ruiné les nations d'Europe. Leur monnaie a baissé de telle sorte que le commerce avec elles devient très difficile.

Contre cette situation nous ne pouvons rien. Ce que nous pouvons faire chez nous, c'est d'économiser. Il faut de l'économie chez les jeunes gens. Il faut savoir se priver d'un plaisir.

La conclusion qui s'impose, c'est que l'on doit rester dans la province de Québec et dans cette

province, on doit, si c'est possible, vivre ou retourner sur la terre parce que la terre est la vraie richesse d'un pays.

Mme Antonio Vignault, de Montréal, est en promenade chez son père, M. Adélaïde Picher.

Mardi, 3 juin, est le jour de la fête du Roi, est un jour de fête légale. Les banques, le bureau d'enregistrement et le greffe de la cour supérieure seront fermés.

M. Gilles Ouellet est retourné aujourd'hui à New-York.

M. Edmond Rhault, de Israël est venu samedi dernier assister aux funérailles de Mme J. B. Ouellet.

Mlle Gilberte Blanchet est de retour d'un voyage de quelques semaines à Québec.

A VENDRE.—Un bon piano en bois de rose à vendre à bon marché. S'adresser à M. Aug. Quesnel, Arthabaska, P. Q.

LA TRANSPLANTATION DU TABAC

(Notes des fermes expérimentales.)

Le champ réservé au tabac sera labouré aussitôt que possible au printemps; on le travaillera ensuite à la herse à disques et à la herse traînée jusqu'à ce qu'il soit en parfait état d'ameublissement; puis on le hersera après chaque pluie afin de détruire les mauvaises herbes et de prévenir la perte excessive d'humidité. On a trouvé que sur les sols traités de cette façon le tabac souffre moins du manque d'humidité en une saison de sécheresse que si l'on avait laissé le sol longtemps recouvert d'une croûte durcie à la surface.

On doit commencer à transplanter vers la fin de mai ou dès que les risques de gelée sont passés et que le sol se réchauffe; autant que possible, la transplantation devrait être terminée avant le 15 juin. Le tabac repiqué de bonne heure atteint généralement son plein développement plus tôt et mûrit d'une façon plus uniforme que le tabac planté tard. En outre la récolte qui est plantée tôt jouit généralement d'une meilleure température pendant la saison de dessiccation et la feuille est d'une meilleure qualité. Les récoltes précoces sont moins exposées à la "pourriture à la pente" et au gonflement des tiges que celles qui sont plantées tard. Il faut aussi moins de combustible pour celles qui sont séchées à l'air chaud. Enfin une récolte bien mûre rapporte plus qu'une récolte coupée lorsqu'elle n'est pas encore mûre.

Plusieurs jours avant de planter, il faut endurcir les plants; pour cela on découvrira les couches le jour et lorsqu'il fait doux, en enlevant les vitres et les toiles qu'ils protègent; on peut même aller jusqu'à découvrir les couches pendant la nuit et réduire les applications d'eau. Il ne faut pas cependant exagérer ce procédé du durcissement, sinon on aurait un plant ligneux, qui serait lent à reprendre racine dans le champ.

En traitant les plants de cette façon, il faut opérer une sélection soignée. On ne choisira que les plants sains, trapus, venant de couches non malades. On ne saurait condamner trop énergiquement l'emploi de plants venant de couches malades. En général ces plants ne poussent pas bien ni ne produisent une récolte maximum, et l'on est à peu près sûr en les employant de répandre la maladie dans tout le champ et celui-ci ne pourra plus produire du tabac pendant des années.

Deux jours environ avant de planter le tabac on traitera la plantation contre le ver gris. Un des meilleurs moyens d'extirper ce fléau est d'épandre un mélange de son empoisonné sur tout le champ; on fera cet épandage vers la fin de l'après-midi et on aura soin d'arracher d'abord toute l'herbe et les mauvaises herbes. Le mélange de son empoisonné se compose des ingrédients suivants: son, 50 livres, vert de Paris, 1 livre, mëlasse, 1 gallon, eau, 1 1/2 gallon. On mélange le son et le vert de Paris tandis qu'ils sont secs mais on y ajoute suffisamment de mëlasse et d'eau déjà mélangés ensemble pour former une pâte. La quantité qui précède suffit pour traiter une étendue d'un acre.

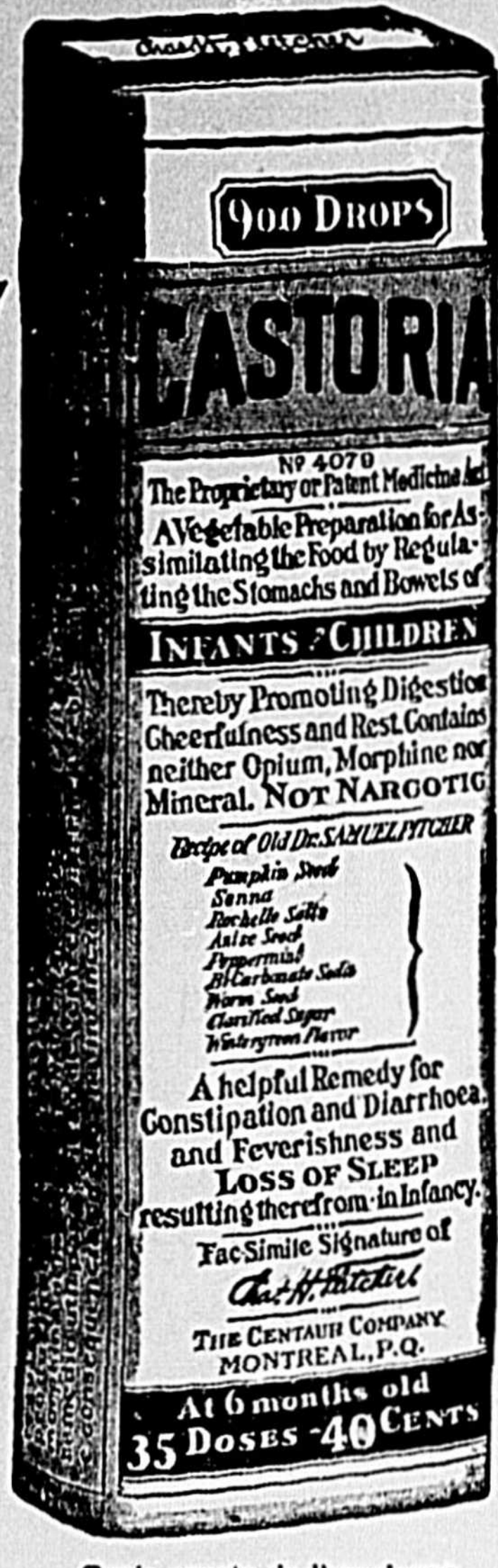
D. D. DIGGES, régisseur de la station à tabac de Harrow, Ont.

Mieux vaut prévenir que guérir. Soignez-vous quand vous êtes bien portant et vous ne serez pas malade!

NE LISEZ PAS CECI

A moins que vous puissiez vous procurer des pardessus imperméables à l'eau portant la marque Goodyear pour moins de \$6.90, 2 pour \$13.00. Nous pouvons vous en procurer de n'importe quelle grandeur pour hommes, femmes et enfants. Argent remis à ceux qui ne seront pas satisfaits. On demande des agents. S'adresser à GOODYEAR WATERPROOF COATS CO.

240 rue Albert, Ottawa, Ont.



CASTORIA Pour Bébés et Enfants. Les Mères Savent Que le Véritable Castoria. Porte Toujours la Signature de Chas. H. Hutchins. En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans. CASTORIA. THE CENTAUR COMPANY, NEW YORK CITY.

Grande Terre à Vendre

Située à St-Albert de Warwick, à 2 1/2 milles du village de St-Albert et à 5 milles de Victoriaville. Cette terre contient 280 acres, dont 230 en culture et la balance en bois de commerce. 125 acres sont en belle terre de Pointe.

Deux maisons avec dépendances, quatre granges avec écuries, silo, moulin à vent pour fournir l'eau dans toutes les bâtisses. Environ 40 arpents de labour de fait. Roulant d'Agriculture, consistant en machines agricoles, etc., etc.

Aussi 40 bêtes à cornes, 4 chevaux, voitures, etc., etc.

Cette terre pouvant faire deux établissements, pourra être vendue séparément ou tout d'un lot. Une personne peut acheter que le terrain s'il le veut, au goût de l'acheteur.

S'adresser à HENRI LEVASSEUR, Contracteur, Victoriaville, P. Q.

1000000



CONTRAT DE LA MALLE

DES SOUMISSIONS CACHETÉES, adressées au Ministre des Postes, seront reçues à Ottawa jusqu'à midi, vendredi, le 6 Juin 1924 pour le transport des Mallets de Sa Majesté, sous les Conditions d'un Contrat pour un terme de quatre années, 6 fois par semaine, sur la route rurale No. 1 de Bon Conseil, à commencer le 1er octobre 1924 prochain.

Des avis imprimés contenant des renseignements plus détaillés au sujet des conditions du Contrat projeté peuvent être vus aux Bureaux de Poste de Bon Conseil et au Bureau du Surintendant du District Postal où l'on pourra se procurer des formules de soumission.

Bureau du Surintendant du District Postal, MONTREAL, 26 avril 1924.

J. P. CHILLAS, Surintendant du District.

Premier Pèlerinage canadien au Carmel de Lisieux

A l'occasion du 27ème Congrès Eucharistique International d'Amsterdam, l'Agence de voyages Th. Cook officiellement reconnue par des brefs de leurs Saintetés Benoît XI et Pie XI, organise le premier pèlerinage canadien au sanctuaire de la Bienheureuse Thérèse de l'Enfant Jésus au Carmel de Lisieux, avec visite des principales villes de France, Hollande, Belgique, Alsace, Suisse, Italie, Angleterre.

Le voyage sera sous la direction spirituelle de Monsieur l'abbé Joseph N. Dupuis, Docteur en théologie et en Droit canonique, curé de la paroisse St-Eusèbe de Verceil, à Montréal.

Le départ se fera de Montréal et Québec le 9 juillet 1924 par le "Melita" de la Compagnie du Pacifique Canadien; retour à Montréal le 12 septembre 1924 par le "Minnesota" de la même compagnie.

Pour programme itinéraire, prix et adhésion, s'adresser à M. Auguste Bourbeau, Victoriaville, P. Q.

Nous prions nos abonnés qui changent d'adresse de bien vouloir nous avvertir et nous nous ferons un plaisir d'envoyer "L'Union des Cantons de l'Est" à leur nouvelle demeure.



"Bankers"

Un beau cheval reproducteur, de race "Clydesdale", sous poil rouge, doux, très bien dompté et travaillant à la perfection. Il pèse 1600 livres et est âgé de 7 ans, enregistré sous le No 18567, est en vente à bonne condition. S'adresser à L. D. HOUDE, Nicolet, P. Q.

BEURRERIE ET FROMAGERIE A VENDRE

Une bonne fabrique de beurre et fromage en parfait ordre, située dans la paroisse de Warwick, sur la route régionale, entre Arthabaska et Warwick.

Pour cause de la mort du propriétaire — Conditions faciles. S'adresser à: Dame GEORGES ANCTIL, Victoriaville

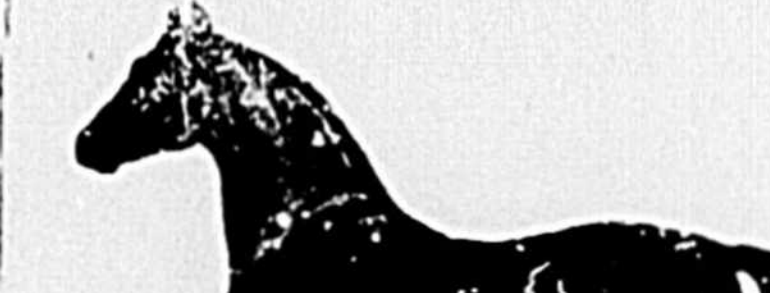
A Vendre

Une bonne Maison avec terrain située sur la grande rue, près des manufactures à Warwick. Aussi une Fromagerie située à 2 1/2 milles de Tingwick. S'adresser à M. J.-E. FOUQUETTE, Tingwick, P. Q.

BASE-BALL

La saison du Base-Ball s'ouvrira bientôt. Naturellement il vous faudra Mitaines, Gants, Bâtons, Bottines, Costumes, etc., pour compléter votre équipement avec les articles de sport de "Reach". Demandez notre Catalogue Sportif envoyé gratis sur demande.

RAOUL GARNEAU Articles de sport, Victoriaville, P. Q.



VANCOUVER

Ce magnifique cheval trotteur, appartenant à M. Georges Boudreau, cultivateur, du 7me rang de Tingwick, est de race Anglaise, trottant 2.12 1/4. Il est de couleur blond doré et pèse 1200 lbs. Il a gagné la bourse de \$1000, ouverte à tous les chevaux étalons de la province de Québec. Il est bien sain et très bon reproducteur.

Conditions: Pour un poulain... \$8.00 Pour la saison... 5.00 comptant Pour une saillie... 3.00

Je ne serai responsable d'aucun accident qui pourrait arriver aux juments. Lorsqu'une jument qui aura été amenée à mon cheval sera vendue, échangée ou donnée, le service du cheval deviendra dû et payable de suite.

Les personnes éloignées désirant avoir les services du cheval pourront téléphoner au propriétaire et il ira les rencontrer.

GEORGES BOUDREAU, Cultivateur, Tingwick, P. Q.

UN BUDGET POUR TOUTES LES CLASSES

La déclaration des fabricants de machines agricoles, qui se disent satisfaits des modifications budgétaires, a fait le tour de la presse. Les doctrinaires du parti tory en sont fort gênés; mais elles laissent le gouvernement King en excellente posture.

"Il est très significatif, écrit à ce sujet fort à propos l'"Avenir du Nord", de voir les industriels les plus directement intéressés dans le budget actuel, accepter sans protestation la nouvelle politique adoptée par le gouvernement King dans l'intérêt de la classe agricole. Les cinq millions de Canadiens intéressés dans l'industrie agricole méritent l'attention du gouvernement, certes. La protection doit exister pour eux comme pour les autres.

"Les manufacturiers qui raisonnent et ont de l'esprit public le comprennent. Les conservateurs tories seront bientôt seuls à se lamenter. Dans un but uniquement politique, ils cherchent à faire accroire au public que le gouvernement King veut ruiner les industries. Ils ne seront pas crus par le peuple, car le budget actuel prouve le contraire.

"Le libre-échange est une utopie. La protection, telle que préconisée par les tories est une doctrine excentrique qui incite à l'oubli des producteurs et oublie le consommateur. La politique du gouvernement libéral, sans se soucier outre mesure des étiquettes du libre-échange et de la protection, adopte une politique qu'il croit être dans l'intérêt de la masse plutôt que de certaines classes. Or, telle est la base d'une véritable politique nationale.

L'INDIGESTION CHEZ LES ENFANTS

Rien de plus commun que l'indigestion chez les enfants. Rien de plus dangereux pour leur croissance, qui affaiblit le plus leur constitution ou qui fraye le plus probablement le chemin vers les maladies dangereuses. Les neuf-dixièmes des maladies bénignes de l'enfance proviennent de l'indigestion. Il n'y a pas de remède qui égale les pastilles Baby's Own pour soulager les tout petits de cette maladie. Elles ont prouvé être excellentes dans des milliers de foyers. Voici ce qu'écrivit Mme Jos. Lunette, de l'Immaculée Conception, P. Q., à propos de ces pastilles: "Mon bébé souffrait beaucoup d'indigestion, mais les pastilles le rétablirent bientôt et maintenant je ne resterais pas sans pastilles." Les pastilles Baby's Own sont vendues par les marchands de remèdes ou par la poste à 25 cents la boîte de The Dr. Williams' Medicine Co., Broeville, Ont.

LE DISCOURS DE L'HON. M. KING

Dans le beau discours par lequel il a clos la discussion sur le budget, l'hon. M. King a fait ressortir deux points principaux: D'abord, qu'en tout temps le parti libéral a favorisé la réduction du tarif, en particulier sur les instruments aratoires et les articles de production. Cela était dans son programme énoncé en 1893; et au pouvoir, le gouvernement Laurier réduisit en 1897, en 1901, en 1906 et subséquemment. Il tomba du pouvoir en 1911 sur la reciprocalité, qu'il continua de précher dans l'opposition. Dans son manifeste de 1917, Laurier préchait l'abolition des droits sur les instruments aratoires. En 1919, la convention libérale adopta un programme, que le parti proposa sous forme d'amendements dans l'opposition et auquel le gouvernement King donne suite aujourd'hui.

L'autre point, d'une envergure toute nationale, c'est la nécessité d'unir l'est à l'ouest et d'éviter par un budget raisonnable et modéré la guerre économique. Le gouvernement représente toutes les provinces et doit pratiquer une heureuse conciliation. Le présent budget se recommande en ce qu'il favorise les fermiers sans gêner l'industrie et qu'il convient à toutes les classes.

De fait, il a établi un record, obtenant en Chambre la plus grosse majorité depuis la confédération. Et c'est là un fait fort important. En somme, le gouvernement souscrit aux volontés du peuple exprimées par ses représentants; et on peut dire que le budget de 1924 est l'un des plus démocratiques qui aient été présentés à Ottawa.

"LA REVUE MODERNE" REVUE MENSUELLE Littérature, Politique, Arts, etc. Directrice: Madame Huguenin (Madeline). Un roman complet dans chaque numéro. Prix 25 sous. En vente à LA LIBRAIRIE DE L'UNION, Arthabaska, P. Q.

NE SOUFFRE PLUS DE MAUX DE TÊTE

"Fruit-a-lives" la délivra d'années de souffrances.

Le traitement aux fruits paraît le seul moyen de débarrasser complètement le système de ce qui y cause les maux de tête.

Mlle Annie Ward, du 412 rue Hazen, St-Jean, N. B., dit: Je souffris beaucoup pendant des années de maux de tête nerveux et de constipation. J'essayai de tout mais rien ne servit à les enlever jusqu'à ce que je tentasse "Fruit-a-lives".

Après en avoir pris quelques boîtes je fus complètement soulagée et me suis toujours bien portée depuis. "Fruit-a-lives", fait de jus d'oranges, de pommes, de figues et de pruneaux, régularise les organes vitaux du corps, assure un approvisionnement de sang pur et soulage complètement des maux de tête.

25c. et 50c. la boîte chez tous les marchands ou de Fruit-a-lives Limited, Ottawa.

MONUMENT A SIR WILFRID LAURIER

On a de nouveau lancé, à Saint-Roch, le projet d'ériger un monument à sir Wilfrid Laurier au cœur même de la division électorale qu'il représenta pendant plus d'un quart de siècle. Et l'endroit tout désigné pour y élever ce monument est justement le petit parc situé sur la rue St-Joseph en face de l'édifice du Québec Railway et l'hôtel St-Roch.

Cette fois-ci les promoteurs entendent ne rien négliger pour assurer la réalisation de ce projet à la gloire du grand Canadien que fut sir Wilfrid Laurier.

On convoquera sous peu une assemblée populaire sur la Place Jacques-Cartier, puis on formera un comité qui s'occupera d'organiser la souscription à laquelle on désire voir prendre part les plus aisés comme les moins fortunés.

Les promoteurs veulent aussi faire appel aux gouvernements fédéral et provincial et aussi au conseil de ville et aux associations libérales et autres.

Victoriaville

—Nous demandons aux enfants de ne pas tendre de pièges aux oiseaux, mais de les laisser voler librement autour de nos demeures. Les oiseaux sont nos grands sauveurs, nos bienfaiteurs. Les insectes auraient détruit toute la végétation en un instant. Les instituteurs, les instituteuses encouragent au commandement aux élèves de ne jamais chasser, tuer, les oiseaux, mais de les protéger de les inviter à venir dans nos parterres, en leur construisant de petites maisons.

—Il y a longtemps que les cultivateurs ont adopté l'heure avancée. Ces heureux mortels travaillent au soleil toute la journée; et à la lumière du jour c'est le point de vue de l'heure avancée. Les ouvriers sont enfermés toute la journée, et ils commencent de bonne heure, en sorte que ces rudes travailleurs sont à des travaux dans l'ombre. Comparez la durée de la vie d'un ouvrier et celle du cultivateur? Consultez la force de digestion d'un cultivateur et celle de l'ouvrier. Les marchands prétendent que les cultivateurs ont besoin de venir à la ville avant six heures de l'heure ordinaire. Allons, cela ne tient pas. Les banques ferment leurs portes à trois heures et les cultivateurs trouvent moyen de venir faire leurs dépôts. L'affaire est courte: les ouvriers jouissent-ils d'autant de soleil que tous les autres mortels? Les professionnels, les marchands, les cinq heures, et ils sont leurs maîtres; les cultivateurs sont au grand soleil toute la journée, et ils sont leurs maîtres; tandis que les ouvriers, qui ne sont pas leurs maîtres, et qui peinent durement, sont à l'ombre toute la journée, assez tard pour ne recevoir que des rayons affaiblis de soleil. Ceux qui objectent que l'heure avancée fait se coucher les élèves de bonne heure, à la lumière du jour, feraient bien de ne pas aller enseigner dans l'Abitibi, où on peut encore lire son journal après neuf heures du soir, à la porte de sa maison. Que de privations dans les objections qu'on entend de nos bureaux! C'est tout de la Médéric Martin. Le nouveau maire de Montréal, président à l'Alliance Nationale, société catholique par excellence, a mis les choses au point et a favorisé l'heure avancée dans toutes les villes qui se piquent de progrès ont fait vite d'adopter l'heure avancée, ne serait-ce que pour favoriser la classe laborieuse de la classe ouvrière. Dans dix ans, l'heure avancée sera devenue loi dans toutes les villes. C'est une économie considérable, et un appoint considérable pour la santé publique. Montréal, Québec, Trois-Rivières, vont économiser des sommes considérables, sans parler de l'heure avancée, et Victoriaville devrait économiser beaucoup. C'est d'ailleurs, ce qu'on nous a répété il y a quelques années.

NOUVELLE LOI EN VIGUEUR

La loi introduite au cours de la dernière session concernant un nouveau mode de classification de la crème, devient en vigueur incessamment et des nouveaux règlements ont été adoptés, à ce sujet, par le conseil des ministres à sa dernière séance. Par la nouvelle loi, il sera loisible aux producteurs à cette fin de classer la crème en plus de deux classes de façon à établir une démarcation plus juste et plus équitable surtout pour la classe No 1. Sous l'ancienne loi, aussitôt après la catégorie de première classe tombait n'importe quelle crème même de qualité inférieure. Grâce au nouveau mode de classification, la crème No 1 pourra être d'excellente qualité.

On s'attend à une amélioration considérable de ce produit avec la mise en force de cette loi.

A NOS LECTEURS

Nous aurions besoin pour le tome IVème des Boies-Franches, des portraits de M. Olivier-Jean Lavigne et de son épouse, Marguerite Blais; du Colonel Barwis et de l'avocat Fulton.

Les personnes qui auraient ces photographies seront bien aimables de nous les prêter.

PAS LETTRE MORTE

On lit ce qui suit dans le "Mail and Empire":

"La loi des liqueurs de Québec défendant d'acheter plus qu'une bouteille à la fois est lettre morte. La loi de l'Alberta relative à la révocation d'une licence d'achat sera tout aussi facilement enfreinte."

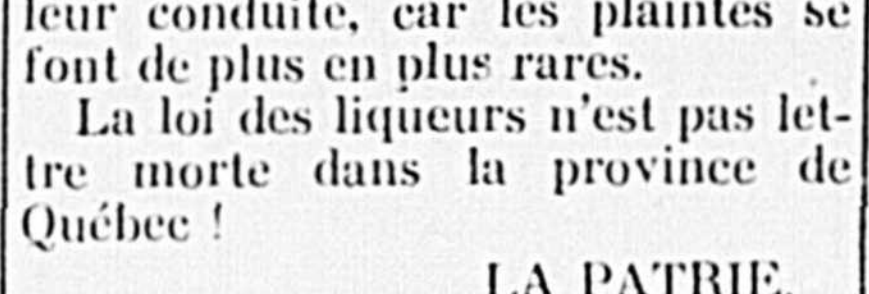
Nous ne savons ce qui se passera dans les Prairies, mais nous pouvons parler avec connaissance de cause de la mise en vigueur de la loi des liqueurs de la province de Québec.

Il se peut que la loi ne soit pas partout strictement observée, mais il faut être de mauvaise foi pour refuser de reconnaître que les abus sont excessivement rares. Un client des magasins de la commission ne peut obtenir qu'une bouteille de boisson à la fois; il n'y a pas d'exception pour personne. Que les employés soient victimes d'une supercherie de la part de l'acheteur, c'est possible; mais ils remplissent leur devoir consciencieusement. Tous ceux qui voient ce qui se passe leur rendent ce témoignage.

La commission a fait un choix méticuleux des gérants de ses magasins. Le public est satisfait de leur conduite, car les plaintes se font de plus en plus rares.

La loi des liqueurs n'est pas lettre morte dans la province de Québec!

LA PATRIE.



AGRANDISSEMENT DE PHOTOGRAPHIES

Il nous fait plaisir de vous annoncer que nous avons justement dans notre établissement, une personne qui s'occupera exclusivement de l'agrandissement de photographies, portraits, groupes, etc. Fini au crayon (brun et noir); fini Sepia (brun); fini Pastel (en couleurs), etc., etc. Grandeur oval 14 x 20 bombé ou carré; 16 x 20 plat.

Il y a déjà plusieurs années que notre nombreuse clientèle nous demandait de combler une lacune existante, car vous n'ignorez pas que jusqu'à maintenant, bien peu nombreux sont les maisons responsables qui s'occupent de ce genre de travail, et garantissent leur ouvrage. Par contre, nos villes et nos campagnes sont parcourues par des agents très souvent malhonnêtes qui extorquent du public des souvenirs très précieux avec de belles paroles, et avec un système quelconque, réussissant à persuader leurs victimes de leur bonne foi, et se font payer si possible, un prix fabuleux ou un escompte substantiel pour ensuite disparaître et ne plus revenir; ou réparateur avec des moyens si bien préparés qui forcent le client à de nouveaux déboursés imprévus.

Prix cotés sur demande pour toute autre grandeur aussi que pour travail hors de l'ordinaire, tel que: changer d'habit, chapeau, etc. Notre ouvrage est garanti. Il est cependant important que vous nous fournissiez la meilleure photographie possible comme original. Pour fini "Pastel" donnez la couleur des yeux, cheveux, barbe, vêtements, etc.

Dix jours sont ordinairement suffisants pour finir tout travail. Aussi: Cadre pour encadrement de portrait de toute les qualités et de tous prix. S'adresser à La Librairie de "L'Union", Arthabaska.

LA BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Tel est le nom qui portera désormais les Banques d'Hochelega et Nationale.—Un avis.

Lors des assemblées des actionnaires de la Banque d'Hochelega, tenue à Montréal en février pour ratifier la fusion de la Banque Nationale, plusieurs actionnaires présents furent d'opinion que l'on devait garder à la nouvelle banque le nom de Banque d'Hochelega.

Les directeurs avaient suggéré celui de la Banque Nationale de Québec. Après une décision qui se prolongea assez longtemps, il fut décidé que la question de choisir définitivement le nom officiel de la nouvelle banque serait laissée aux directeurs élus par l'assemblée.

Le nouveau nom sera celui de "Banque Canadienne Nationale" (National Canadian Bank), tel qu'il appert par un avis public donné par les procureurs de la banque, à l'effet que demande sera faite, dans le cours de la présente session, au parlement canadien, pour changer le nom de la Banque Canadienne Nationale" avec version anglaise de "National Canadian Bank".

Venez visiter notre Librairie. Vous serez les bienvenus et vous aurez une idée de ce que nous avons en magasin.

Advertisement for Puritas laundry soap. Includes image of the soap box and text: 'LESSIVE PURITAS', '100% PURE', 'Le seul produit du genre fabriqué dans la Province de Québec', 'Produit de Qualité qui a remporté le Premier Prix à la grande Exposition Provinciale...'

Le Reliance Premier

"Tout ce que comporte le nom" SIMPLE, DURABLE, EFFICACE. Manufacture, Vente et Garantie par Reliance Typewriter Company VICTORIAVILLE, P. Q. Casier Postal 187

Le seul Clavigraphie démontable au monde

SOMMAIRE DES AVANTAGES ESSENTIELS: MACHINE DÉMONTABLE:—Démontable en instant pour nettoyer et ajuster. TOUCHE LA PLUS DOUCE:—Développe une grande force, TRAINÉAU EXTRA LARGE:—Peut recevoir le papier jusqu'à 11 pes de largeur. TRAINÉAU SOLIDE:—Est essentiel pour fournir un exact caractère et juste.

DES BILLES ET ROULEAUX:—A tous endroits où il y a un effort à fournir. TABLEAU ET ESPACEUR D'ARRIÈRE:—Sont pris à même le Clavigraphie et non des accessoires. RUBAN DEUX COULEURS:—Une seule couleur à la fois; change en touchant le clavier. CLEF POUR MARGE:—Et arrêt pour marges. ECHAPPAVOIRE RAPIDE:—Capable de fournir les séparateurs les plus rapides.

L'ECRITURE TOUJOURS VISIBLE LA SOMME DE CES FAITS PRODUIT L'EFFICACITÉ. Taux spéciaux pour maisons d'éducation. AUGUSTE BOURBEAU, Victoriaville, P. Q.

On demande des agents.

Advertisement for 'Les papiers à dactylographes, Rubans et papiers Carbones marque MAPLE LEAF sont les meilleurs Employez-les et obtenez de meilleurs résultats A la Librairie de "L'Union" ARTHABASKA, P. Q.

Advertisement for 'PACIFIQUE CANADIEN Service Améliore ENTRE QUEBEC ET MONTREAL' with a horse illustration and text: 'Départs de Québec (Gare du Palais) 9 30 a. m. Dim. exc. — (Montréal Gare Viger 3 15 p. m.) 1 30 p. m. — Quotidien (Montréal Gare Windsor 6 30 p. m.) 4 40 p. m. — Quotidien (Montréal Gare Viger 9 40 p. m.) 11 55 p. m. — Quotidien. (Montréal Gare Viger 6 50 a. m., et Gare Windsor 7 20 a. m.) Arrivées à Québec. (Gare du Palais) 7 00 a. m. — Quotidien (De Montréal Gare Windsor 11 30 p. m. et de Gare Viger 11 55 p. m.) 2 00 p. m. — Quotidien (De Montréal Gare Windsor 9 00 a. m.) 3 40 p. m. — Dim. exc. (De Montréal Gare Viger 9 45 a. m.) 10 00 p. m. — Quotidien (De Montréal Gare Viger 5 30 a. m.) Renseignements supplémentaires sur demande aux bureaux des billets: 30 rue Saint-Jean, tél. 93; Château Frontenac, tél. 1840; Gare du Palais, tél. 663. C. A. LANGEVIN, Agent du Trafic Voyageurs Représentant toutes les lignes de navigation océanique.

Advertisement for 'GREGORY' horse with illustration and text: 'M. Joseph Marcotte, de St-Norbert, possède un superbe cheval reproducteur, âgé de 7 ans, de race Belge, enregistré, pesant 1755 lbs. Il est sous poil Rouan-bleu. Permis de monte de première classe, très recommandé. Il a toujours remporté le 1er prix aux expositions du comté d'Arthabaska. Cet étalon est primé par la Société d'Agriculture d'Arthabaska aux conditions de \$10.00 pour les membres et \$12.00 pour ceux qui ne le sont pas. Il sera tenu à l'écurie de son propriétaire, dans le 12ème rang de St-Norbert d'Arthabaska, pour la saison 1924. JOSEPH MARCOTTE, Propriétaire.'

PAINKILLER

PERRY DAVIS
CONTRA
Crampes - Entorses - Frissons

Le Printemps est arrivé

Et avec lui le désir ou le besoin de renouveler ses toilettes pour la belle saison.

Y a-t-il une personne qui fasse exception et qui se contente d'un Costume ou d'une Robe datant d'une année en voyant les nouveautés qui s'offrent à elle ?

La variété des nouvelles marchandises est pour satisfaire la plus exigeante comme celle ayant des goûts modestes.

Ce que nous avons vendu jusqu'ici nous fournit une preuve que nos clients apprécient notre désir de les bien servir. C'est aussi notre intention de donner à l'acheteur UNE BONNE VALEUR POUR LE PRIX.

NOUS avons un choix superbe de Nouveaux Tissus pour Robes, ainsi qu'un bon assortiment de COSTUMES—Robes et Manteaux pour dames et jeunes filles—dont les prix sont bien abordables.

UNE VISITE A NOTRE MAGASIN vous convaincra que toujours nous avons de la marchandise bien choisie, à des prix permettant à tous de se procurer la nouveauté à bon compte.

M. & M. SPENARD

NOUVEAUTÉS

ARTHABASKA.

8 avril 1924.

MAISON FONDÉE EN 1866

Librairie de L'UNION

LIBRAIRE, IMPRIMEUR, EDITEUR, IMPORTATEUR
GROS ET DETAIL

Papeterie en général.—Articles de bureaux.—Fouritures d'école.—Cartes géographiques.—Globes terrestres.—Tableaux noirs.—Livres de prix.—Objets de piété.—Parfumerie.—Articles de fantaisie.—Blancs légers pour secrétaires de municipalités, etc., etc.

ARTHABASKA, P. Q.

de la teigne. C'est une perte d'argent appréciable, mais qu'il est facile d'éviter.

Le remède existe; il est bon marché, fort efficace, de préparation et d'emploi faciles. Il a fait ses preuves, et les cultures, même les plus étendues, où il a été mis à l'essai n'ont pas perdu un seul plant; la plupart ont même dû à son influence un regain sensible de vigueur.

Ce remède a pour élément essentiel de BICHLORURE DE MERCURE (ou sublime corrosif) que l'on trouve dans toutes les pharmacies. On fait dissoudre 1 once de bichlorure de mercure dans 10 gallons d'eau. Avec un arrosoir dont on a enlevé la "pompe" on verse autour du pied de chaque plant une bonne quantité de liquide.

La première application se pratique peu de temps après la transplantation, période qui va du 15 mai au 10 juin, selon les localités et les variétés. Une autre application suit une semaine plus tard. On peut s'en tenir à cela, mais une troisième application, faite huit jours après la seconde, ne saurait qu'assurer davantage le succès du traitement.

Le bichlorure de mercure étant un poison violent on veillera à ce que ni les personnes ni les bêtes n'y aient accès. En outre, c'est un produit chimique qui attaque les métaux; c'est pourquoi les récipients de bois sont préférables. Si on se sert d'arrosoir en métal on fera bien de le laver soigneusement après chaque traitement. Evidemment, cette solution à base d'épouison violent ne saurait être appliquée qu'aux légumes dont on ne mange pas la racine, tels que choux et choux-fleurs. Quant aux radis et navets on peut les protéger comme suit, si on le désire: les couvrir entièrement de coton à fromage fixé sur un cadre de bois, cadre que l'on peut enlever et remplacer à volonté.

VERS GRIS

C'est le nom que l'on donne à ces chenilles qui vivent dans le sol et qui ont pour habitude de couper près du sol les jeunes légumes. Dès les premiers signes de leur présence dans un jardin on éparpillera le soir, à la volée, un appât ainsi préparé. Mélanger 1 livre de vert de Paris avec 20 livres de son; diluer dans un autre récipient 1 pinte de mélasse avec 2 1/2 gallons d'eau; verser ce liquide sucré sur le sol empoisonné; remuer le tout afin que le son soit bien humecté. Employer immédiatement. Les vers gris attirés par cet appât en mangeront de préférence aux plants; on les trouvera morts moins de 24 heures plus tard.

GEORGES MAHEUX,

Entomologiste provincial.

CASTORIA

Pour Bébés et Enfants
EN USAGE DEPUIS AU DELÀ DE 30 ANS
Porte Toujours La
Signature de *Chas. H. Fletcher*

VACANCES!

Vacances! est le titre d'une nouvelle plaquette que le Chemin de fer national du Canada fait distribuer en ce moment par ses agents aux étudiants et aux étudiantes ainsi qu'à tous ceux qui la désirent. Rédigée en excellent français et illustrée de vignettes appropriées elle recommande aux jeunes gens de profiter du temps des vacances pour voir le Canada et leur donne les raisons de ce conseil. La principale est la valeur éducative des voyages.

La phrase qui sert de légende aux illustrations des pages intérieures s'adresse à tous les Canadiens bien-pensants: "Connais ton pays", dit-elle, "pour le connaître toi-même." Elle marque ainsi le caractère patriotique et éducatif de cette publicité faite par le Chemin de fer national du Canada.

ROD AND GUN DE JUIN

The beauties and advantages of Ontario are stressed in the special Tourist June issue of Rod and Gun in Canada. In addition to a description of Ontario's tourist attractions and various points of beauty in the province, with suggestions for summer camps and trips, the stories in the magazine deal with fishing and camping in Algonquin Park, with timber surveying in northern Ontario and hunting ad out-of-door stories in other parts of the province. Of special interest this month will be the story of the Le Pas Dog Derby, which has been written by M. U. Bates who was Rod and Gun in Canada's special representative at this picturesque event. A large number of unusually fine photographs illustrate this description. The June number of Rod and Gun in Canada contains eighty-eight pages brimful of stories and articles dealing with practically every phase of sportsmen's interest.

Rod and Gun in Canada is published by W. J. Taylor Ltd., Woodstock, Ont.

La tuberculose au logis se propage par la malpropreté, le surpeuplement, les fenêtres fermées et l'alcoolisme.

Canada
Province de Québec
District d'Arthabaska
No 114
Dame Hermine Hamel, ci-devant de St-Rémi de Tingwick, et maintenant de Holyoke, dans l'état du Massachusetts, l'un des Etats-Unis d'Amérique, veuve de feu Joseph Tétrault, en son vivant cultivateur de St-Rémi de Tingwick, veuve demanderesse.
Alphonse Hamel, ci-devant de St-Rémi de Tingwick, et maintenant de lieux inconnus, défendeur.
Il est ordonné au défendeur de comparaitre dans les mois
Arthabaska, 27 mai 1924.
MARCEAU & PICHIER,
P. C. S.
Perrault, Lavergne & Giroard, 1,
Avis du Demandeur.

AUX CULTIVATEURS ET AU PUBLIC

Comme les années précédentes, nous vendons encore cette année les graines de semences et de jardins d'une maison importante de Montréal.

Nous les avons en paquets de 10 cts et à la livre et vous pouvez vous les procurer au même prix qu'à Montréal.

A la livre, Graine de Corne de Vache, (cow-horn), Betterave à Vache, Navets de Milan, Navet Jaunes Aberdeen, Blé-d'Inde Sucré (Golden Bantam). Choux de Siam, Champs de Sutton, Jumbo, Oignons à replanter Blanc, Rouge et Jaune, Oignons à Patates, etc. Toutes commandées par la maille recevra notre prompt attention...
"LA LIBRAIRIE DE L'UNION",
Arthabaska, P. Q.

Servante demandée de suite pour famille de trois grandes personnes. Bon prix. S'adresser à
M. R. Lavergne,
Arthabaska.

LE JOURNAL REGIONAL

Le journal régional, c'est celui qui est publié dans la région, par des hommes de la région pour la population de la région.

C'est celui que les familles de la région doivent recevoir de préférence aux titres. Sans doute, on conseille de recevoir les bons journaux du dehors, mais à la condition de recevoir et de lire le journal régional d'abord, puis les autres ensuite.

Le journal régional est le plus intéressant et le plus utile pour deux grosses raisons au moins: 1o Il donne les nouvelles de toute la région, ce que ne font pas les autres journaux; 2o Il traite toutes les questions, petites et grandes, dans un esprit qui cherche toujours le bien de la région, ce que ne peuvent pas faire non plus les autres journaux.

"L'Union des Cantons de l'Est", journal régional, ne devrait-il pas, alors, pénétrer dans tous les foyers de la région?

Le prix de son abonnement, qui est de \$1.00, ne ruine personne. Qui donc, en effet, ne peut pas donner \$1.00 pour se procurer le moyen d'avoir, chaque semaine, des nouvelles de toutes les paroisses de la région?

Il suffit peut-être d'y penser pour s'abonner à "L'Union des Cantons de l'Est"? Eh! bien, nous faisons présentement à ceux qui ne sont pas encore abonnés à "L'Union des Cantons de l'Est", respectueuse suggestion de s'y abonner aujourd'hui même — pas demain, mais aujourd'hui.

Bons d'Etat
Bons Municipaux
Garantis
Rapportant jusqu'à
7.50%
payables, capital et intérêts, en fonds américains.
Renseignements et listes d'ordre sur demande.
G. H. RAINVILLE & CIE.
Banquiers et Co. Inc.
145 St-Jacques

A VENDRE
UNE POULICHE, âgée de 2 1/2 ans, pur sang Belge, enregistrée. Conditions faciles. S'adresser à
PAUL TOURIGNY,
Victoriaville.

Vente par le Shérif
Avis public est par le présent donné que la terre et heritages sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux enchères publiques tel que mentionné plus bas.
PIERRE FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS
Coadjuteur, District d'Arthabaska
Arthabaska, à savoir: Alfred Dubé, No. 43 demandeur, vs Freddy Binette, défendeur.
Comme appartenant au défendeur: Une terre de la contenance de 7 1/2 arpents de front, environ, sur la profondeur des lots, connue et désignée sous les Nos 378, 379 et 380 du cadastre officiel de la paroisse de Sainte-Hélène-de-Chester; bornée du côté sud-est par Philias Bois-somault et du côté nord-ouest par Octave Boucher—avec les bâtisses et érigées.
Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Sainte-Hélène-de-Chester, le CINQUIEME jour de JUIN prochain (1924) à DEUX heures de l'après-midi.
Le shérif,
J. E. GIROUARD.
Bureau du shérif,
Arthabaska, 30 avril 1924.

Si vous avez un membre de votre famille, ou des parents qui meurent, n'oubliez pas de faire imprimer des cartes mortuaires sur lesquelles sont imprimées de belles prières, pour distribuer à vos parents et vos amis.
1924
Le Calendrier du Diocèse de Nicolet est maintenant en vente à La Librairie de "L'Union", Arthabaska.
10 cts. franc de port.

Vente par le Shérif
AVIS PUBLIC est par le présent donné que les TERRES et HERITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux enchères publiques tel que mentionné plus bas.
PIERRE FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS
Coadjuteur, District d'Arthabaska
Arthabaska, à savoir: C. R. Garneau, demandeur; vs Adélaïde Moreau, défendeur.
Comme appartenant au défendeur: Une terre de la contenance d'environ 3 1/2 arpents de front sur la profondeur du lot, connue et désignée comme étant le lot No 170 et la moitié nord-ouest du lot No 169 du cadastre officiel de la paroisse de Saint-Paul-de-Chester; bornée des deux bouts par les cordons des rangs du côté nord-ouest par Auguste Morin et du côté sud-est par Auguste Gagné ou représentants—avec les bâtisses et érigées; à réserver en faveur de qui de droit, suivant les titres, les mines et droits de mines.
Pour être vendue à la porte de l'église paroissiale de Saint-Paul-de-Chester, le VINGT-NEUVIEME jour de MAI prochain, (1924), à DIX heures de l'avant-midi.
Le shérif,
J. E. GIROUARD.
Bureau du shérif,
Arthabaska, 23 avril 1924.
Vu que le 29 mai 1924 est jour de fête légale (jour non juridique) la vente aura lieu le 30 mai 1924 à 10 heures a. m.
J. E. GIROUARD, shérif.

AVIS
RE SUCCESSION PIERRE ULDERIC GARNEAU, EN SON VIVANT, MEDECIN, DE PRINCEVILLE, P. Q.
Le soussigné, Jean Charles Garneau, employé civil demeurant, dans la cité de Québec, ayant accepté la dite succession sous bénéfice d'inventaire suivant sentence de la Cour Supérieure, district d'Arthabaska, le premier décembre Mil neuf cent vingt-deux, enregistrée au bureau d'enregistrement du comté d'Arthabaska sous No. 64577, B. vol. 76, DEPOSERA le seize juin prochain 1924 à deux heures de l'après-midi à la Cour Supérieure à Arthabaska son compte comme tel bénéficiaire et PRESENTERA à la dite cour une requête demandant à être déchargé de son administration.
Princeville, ce dix juin A. D. 1923.
J.-C. GARNEAU.

TAPISSERIES
Nous venons de recevoir des meilleures manufactures de Montréal, Toronto et des Etats-Unis, un bel assortiment de Tapisserie, dans des différents patrons, que nous vendons à notre Librairie, à des prix défiant toute compétition. Venez nous voir.
"LE SAMEDI"
En vente, à 10 cents le numéro ou \$4.00 par an, chez tous les distributeurs ou chez les Editeurs-propriétaires, Poirier, Bessette et Cie, 131 rue Cadieux, Montréal.

BOIS

Brut et Prépare
Chassis, Portes, Boiserie, Etc.
Préparation de Bois en Général
Travaux exécutés avec Soins
La Fonderie de Victorjville Ltée
Victoriaville, Qué
Tél. Bell 69 Tél. Local, 38

Québec

— Québec Vue de Lévis —
Un Coin Commercial

Distance de
MONTREAL - 180 milles
JACKMAN - 125 milles

Le Berceau de Notre Race

La capitale de la province de Québec a une population de plus de 120,000 âmes.
—possède l'hôtel le plus pittoresque du Canada, le plus grand port de mer naturel d'Amérique et le plus grand pont suspendu qui soit au monde.
—est le siège du Parlement provincial et le lieu de résidence de l'unique cardinal canadien.
Quatre chemins de fer, dont deux transcontinentaux, y ont leur terminus laurentien.
Québec tient le premier rang dans l'industrie de la chaussure.
—ses opérations bancaires dépassent \$250,000,000 par an.
La propriété foncière vaut plus de \$100,000,000.
Québec se flatte de posséder l'industrie la plus ancienne du Canada, faisant remonter la date de la fondation de sa première brasserie à 1665, au temps de l'intendant Talon.
DOW OLD STOCK ALE n'y a que des admirateurs parmi les descendants des fils de la vieille France.

Dow

Old Stock Ale

Mûrie à Point
Prime par la Force et par la Qualité

Vente par le Shérif
AVIS PUBLIC est par le présent donné que les Terres et Héritages sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux enchères publiques tel que mentionné plus bas.
PIERRE FACIAS DE BONIS ET DE TERRIS
Coadjuteur, District d'Arthabaska
Arthabaska, à savoir: Napoléon Bédard, demandeur vs Joseph Lizotte, défendeur.
Comme appartenant au défendeur: Une terre, et les bâtisses dessus construites, connue et désignée comme étant une partie des lots Nos 3A, 3B, 3C, 3D et 2C, tous du cadastre officiel pour le 1er rang du canton de Nelson; bornée d'un bout par Edmond Martineau, de l'autre bout par Andrew Patterson, d'un côté par H. Bouchard et de l'autre côté par Andrew Patterson.
Pour être vendue au bureau d'enregistrement du comté de Mégantic, à Inverness, le CINQUIEME jour de JUIN prochain (1924), à DIX heures de l'avant-midi.
Le shérif,
J.-E. GIROUARD.
Bureau du shérif,
Arthabaska, 29 avril 1924.

Actes enregistrés au Bureau d'enregistrement d'Arthabaska
Testament, Dame Céline Pépin à Honoré Laurendeau, p. 59 et autres, St-Paul.
Déclaration de décès, Mme Léocadie Blanchet à Ludger Bédard et al. 493-21, Ste-Victoire.
Droits succ., Ludger Bédard et al. à Joseph Bédard, 493-21, Ste-Victoire.
Droits succ., Mmes Alice et Cécile Bédard à Joseph Bédard, 493-21, Ste-Victoire.
Echange, Ferdinand Champoux à Napoléon St-Cyr, 1016 et autres, Tingwick.
Vente, Mathias Ménard à Amédée Bolduc, 237, Ste-Victoire.
Testament, Philippe Vigneault à Mme Léona Béliveau et al. 621 et 626, Balstrode.
Vente, Joseph Bédard à Edouard Létourneau, 493-21, Ste-Victoire.
Mariage, Arthur Lizotte et Mlle Rosalie Landry.
Vente, Dame Delphine Hélie à J. Ernest Gagnon, p. 249 et autres, Princeville.

La tuberculose est la plus grave de toutes les maladies. Toutes les trois heures, il meurt un habitant de la province de Québec, de la tuberculose. Il en meurt 8 par jour, 56 par semaine et 3,000 dans une année.

RETRAITE FERMEE DES ECRIVAINS
Cette année encore, une retraite fermée, pour écrivains aura lieu à la Villa Manrèse, à Québec. Inaugurée l'an dernier, elle réunit alors un petit groupe d'adeptes pas aussi nombreux il est vrai, qu'on l'aurait désiré, mais qui tirait quand même de ces jours de réflexions et de prière des fruits précieux.
En France où le nombre des écrivains catholiques dépasse beaucoup le nôtre, leur retraite annuelle groupe environ une trentaine d'adhérents, et encore on y inclut, même s'ils n'écrivent pas, des hommes publics tels que des députés et des professeurs d'enseignement secondaire et supérieur. Cela montre qu'il est difficile pour ceux qui tiennent la plume, les journalistes surtout, de s'arracher à leur besogne quotidienne, et aussi qu'il ne faut pas avoir la superstition du nombre. C'est à une élite que les retraites fermées s'adressent. Rien d'étonnant qu'elles n'attirent pas les foules.
Un petit groupe de l'an dernier pourrait quand même grossir quelque peu cette année. Aux écrivains on a joint les artistes. La retraite commencera le jeudi soir 5 juin pour se terminer le lundi matin suivant.
On est prié d'envoyer son adhésion soit à Monsieur Alphonse Désilets, 35 Avenue Cartier, Québec (Tél. 7351) soit au Rvd Père Archambeault, Villa Manrèse, 80 Chemin Ste-Foye (Tél. 1296).

LA TEIGNE DU CHOU
Il n'est pas un horticulteur qui ne connaisse par expérience ces petits vers blancs que l'on voit si souvent dans les racines des choux, radis, choux-fleurs, navets. Ce sont là les larves d'une mouche appelée communément TEIGNE DU CHOU. La mouche dépose ses œufs dans le sol autour des racines des plantes déjà nommées, les choux étant préférés. Les petits vers qui sortent des œufs se dirigent vers les racines dans lesquelles ils creusent de nombreuses galeries. La plante infestée ne peut plus se développer, végète et devient impropre à la consommation. Chaque année des milliers de choux périssent victimes

Les enfants pleurent pour avoir
CASTORIA
DE FLETCHER

Boîte Postale 57

Tél. Local 191

Spécialités

Articles pour Hommes, de la Tête aux Pieds

Marchandises de Choix et de Qualité

Constatez-le vous-même en prenant connaissance des BONNES MARQUES dont je garde un assortiment complet

TEL QUE

- CHEMISES - STRAND & ARROW
- FAUX COLS - VAN HEUSEN & ARATEX
- CHAUSSURES - STRIDER & FRANK SLATER
- CLAUQUES - PARTRIDGE

AGENT EXCLUSIF DES

- VETEMENTS - FASHION CRAFT
- CHAPEAUX - G. B. BORSALINO & MOORE
- CASQUETTES - FEDERAL CAP
- CRAVATES - DELPARK

Nettoyage et Pressage d'Habits

AVEC SOIN ET PROMPTITUDE

Veuillez entrer, il y a de votre intérêt.

J. H. TETREAU

Edifice Perrault, Rue Notre-Dame
VICTORIAVILLE
Porte voisine de Auger & Fils.

Harnais de Travail

(Marque "Alligator")

Un Cheval Attelé avec le Harnais Marque (Alligator)

Travaille plus facilement et sent moins de fatigue que celui dont le harnais est de fabrication secondaire, parce que dans la confection du HARNAIS DE TRAVAIL MARQUE

"ALLIGATOR"

on a su proportionner les différentes pièces qui les composent de manière à faciliter

LA FORCE et l'ENDURANCE

Comme résistance, le cuir, la boulerie, les coutures et les joints sont d'une solidité à toute épreuve.

C'est le Harnais par Excellence, confectionné et garanti par les plus grands fabricants de harnais au Canada. Ne se vend pas plus cher que les autres. Venez les voir à notre magasin.

CATALOGUE ENVOYE AUX MARCHANDS

LAMONTAGNE LIMITEE

BLOC BALMORAL
338, Notre Dame Ouest, Montréal, Canada
Près de la rue McGill

Pareilles aux feves cueillies de frais

CHAUVEZ-LES SERVIZ

Feves "VICTORIA"

Vertes ou Jaunes

Un des Fameux Produits "VICTORIA"

LIGUE ANTITUBERCULEUSE ET DE PUERICULTURE DU COMTE D'ARTHABASKA

La tuberculose (suite).

CAUSES PREDISPOSANTES DE LA TUBERCULOSE

On donne le nom de causes prédisposantes à toutes les conditions qui affaiblissent l'organisme humain, qui le mettent ainsi en moindre résistance vis à vis du germe de la maladie.

Nous avons déjà vu la généralisation de l'infection tuberculeuse à pratiquement toute la population adulte. Appuyés sur ces constatations, les savants ont tiré la conclusion logique qu'il apparaissait bien impossible de lutter directement contre le germe lui-même, d'essayer de l'empêcher de pénétrer dans le corps humain. Cette tâche paraît au-dessus de nos forces.

D'ailleurs l'infection elle-même n'est pas aussi à redouter qu'on l'a d'abord cru. En effet, s'est-on dit, comment se fait-il que la tuberculose, généralisée à toute la population, n'en fait mourir, après tout, qu'une proportion bien minime comparée à l'ensemble de la population? Ainsi la population de la province de Québec est de 2 millions et quart et cependant on ne relève dans toute la province qu'environ 3,000 décès par tuberculose par année. Comment expliquer cette grande différence?

La première explication que l'on a donnée c'est que le germe de la tuberculose n'est pas aussi dangereux qu'on l'avait supposé. Généralement il ne rencontre pas, dans le corps humain, des conditions favorables à son développement. Un grand savant français, le professeur Calmette, a même prouvé que les infections générales que nous avons constatées ne nous font pas toujours du tort mais souvent, au contraire, ce qui peut paraître étrange, elles nous font du bien. Il a expliqué ce phénomène en prouvant que ces infections, quand elles sont légères, passagères, et qu'elles se font chez des personnes adultes, ont pour résultat de développer nos moyens de résistance. Des savants disent alors qu'elles nous immunisent.

De plus, le nombre de décès par la maladie de la tuberculose, très restreint comparé à la généralité de l'infection par le germe de la tuberculose, a permis de tirer une autre conclusion des plus encourageantes. C'est un autre savant français, le professeur Grancher, qui l'a détruite quand il a dit: "La tuberculose est la plus facilement curable de toutes les maladies chroniques". La tuberculose a une tendance naturelle à la guérison. Il suffit, pour l'obtenir, de la reconnaître à temps et de mettre l'organisme dans un meilleur état de défense.

Le diagnostic précoce est la première condition. Il faut savoir en effet, que la tuberculose est une maladie à évolution lente, sournoise. Généralement elle se manifeste pas sa présence par des signes bruyants, qui attirent l'attention. Aussi le passage de l'état de l'infection à celui de la maladie passe-t-il inaperçu pour le malade et pour son entourage. Pour le découvrir il faut l'exercer d'une personne compétente, qui a fait les études voulues. Cette question est tellement importante que nous y reviendrons à l'occasion du dispensaire.

Puis, il faut prévenir l'intervention de toutes les conditions qui sont de nature à déprimer nos forces, c'est-à-dire éviter les causes prédisposantes.

Quelles sont-elles? C'est ce que nous examinons dans nos prochains articles.

Dr J. A. Baudouin.

MANGEONS DU FROMAGE

Outre les articles de journaux et les conférences, le Ministre de l'Agriculture fait donner par nos conférenciers des démonstrations spéciales sur l'emploi du fromage canadien dans la cuisine.

Ces démonstrations pratiques seront faites dans les principales villes et les principaux centres ruraux de la province de Québec afin que la plupart de nos ménagères canadiennes puissent en bénéficier. Nous invitons bien cordialement toutes les dames et les jeunes filles des villes et des campagnes à assister à ces démonstrations. Elles en retireront de précieux renseignements.

De petits pamphlets de recettes seront distribués, lors des démonstrations et conférences ainsi qu'à tous ceux qui en feront la demande au Service des Publications, Ministère de l'Agriculture de Québec; mais pour le bénéfice de nos ménagères, qui pour une raison ou pour une autre ne pourront se procurer ces pamphlets, nous donnerons ci-après quelques-unes de ces recettes et des menus au fromage canadien.

Toutes ces recettes ont été expérimentées plusieurs fois par nos instructrices et par nombre de nos fermières et toutes ont obtenu les meilleurs résultats. Vous pouvez donc les employer sans aucune crainte.

HENRI PLOURDE, B. S. A.

RECETTES

Soupe au fromage.

Préparer une soupe au riz ou au

vermicelle, maigre, à laquelle on ajoute du fromage râpé avant de la servir. Elle est excellente au goût et fort nourrissante pour les jours maigres.

Plat au fromage.

Une livre de fromage contient autant de valeur nutritive que 2 1/2 livres de viande. Le fromage peut être ajouté à la sauce blanche et servi avec du riz bouilli ou des légumes et sur du pain grillé.

Le fromage est mélangé aux restes de bouillie de céréales et cuit au four en soufflé, ou formé en galettes que l'on met au four. On fait frire dans la poêle avec un peu de graisse.

MENUS

- Petit déjeuner pratique
- Oranges
- Rôtis et fromage.
- Biscuits sucrés.
- Café au lait.
- Dîner maigre
- Soupe aux pois.
- Pain à ufromage et aux noix.
- Patates en robe.
- Blanc-mange à la crème.
- Fromage nature.
- Thé et lait.
- Souper maigre
- Soupe au riz.
- Oeufs au four avec fromage.
- Patates frites.
- Biscuits et gelées de pommes.
- Thé, lait.

ASPIRINE

Méfiez-vous des Imitations.



A moins que vous ne voyiez la "Croix BAYER" sur le paquet ou sur les Tablettes, vous n'avez pas la véritable Aspirine. Bayer reconnue comme inoffensive par des millions de personnes et prescrite par des médecins depuis plus de vingt-trois ans pour

- Les rhumes
- Maux de tête
- Maux de dents
- Lumbago
- Névrite
- Rhumatismes
- Néuralgies
- Souffrances

N'acceptez que les "Tablettes d'Aspirine Bayer". Chaque paquet contient des directions qui ont fait leur preuve. Les Boîtes contenant douze tablettes coûtent quelques sous. Les pharmaciens vendent aussi des bouteilles de 24 et de 100. L'Aspirine est la marque de commerce (enregistrée au Canada) de la manufacture Bayer de Monoaceticacidester d'acide acétylique. Alors qu'il est bien connu que Aspirine veut dire manufacture Bayer, pour prévenir le public contre les imitations, les Tablettes de la Compagnie Bayer seront estampées de leur marque ordinaire de commerce, la "Croix BAYER."

Canada, Province de Québec, District d'Arthabaska, Cour Supérieure

No 132
Joseph Nadeau, journaliste, de Victoriaville, Demandeur,
vs
Jean Nadeau, de Victoriaville, Dame Despoignée Nadeau, épouse commune en biens d'Azor Poliquin, de St-Paul de Chester, et ledit Azor Poliquin tant personnellement que pour autoriser son épouse aux fins des présentes, Dame Marthe Nadeau, de la cité de Boston, dans l'état du Massachusetts, Etats-Unis, Dame Nadeau, Joseph Nadeau et Jean-Baptiste Nadeau, de lieux inconnus, et Jérémie St-Hilaire, de lieux inconnus, Défendeurs.

Il est ordonné aux défendeurs Mathieu Nadeau, Damase Nadeau, Joseph Nadeau, Jean-Baptiste Nadeau et Jérémie St-Hilaire de comparaitre dans le mois.
Arthabaska, 21 mai 1924.
MARCEAU & PICHÉ, P. C. S.
Laliberté & Maréchal, Avts du Demandeur.



Murs de Belle Apparence

N'importe laquelle de vos pièces peut offrir un charme nouveau et durable et une apparence distinctive avec nos superbes et nouveaux papiers-tentures, mêmes les moins dispendieux, que nous étalons à présent.

Nous faisons aussi une spécialité des PAPIERS-TENTURES SEMI-COUPÉS STAUNTON, la lisière desquels s'enlève facilement à la ligne exacte, sans qu'il soit nécessaire de se servir d'une règle et un couteau ou des ciseaux. Ils économisent du temps, évitent des ennuis, et le peul-mêle dans la maison est beaucoup moindre quand il s'agit de tapisser de nouveau.

Permettez-nous de vous faire voir nos nouveaux échantillons pour vos pièces où le papier-tenture doit être renouvelé.



Le Magasin de Vaisselle et de Tapisserie

74, rue Notre-Dame,
VICTORIAVILLE, P. Q.

INCORPORÉE 1855

LA BANQUE MOLSON

Capital et Fonds de Réserve, \$9,000,000

Plus de 125 Succursales

COURTOISIE

Que votre compte soit gros ou petit vous êtes assurés que vos affaires seront réglées avec un prompt tude et une courtoisie égales par tous les employés de la Banque Molson.

J.-O.-R. MARCHAND, GERANT

Succursale d'Arthabaska

GEO. COURCHESNE

MARCHAND DE

PIANOS ET MUSIQUE

DRUMMONDVILLE, P. Q.

M. COURCHESNE remercie sa nombreuse clientèle de l'encouragement qu'il en a reçu, et désire annoncer qu'il s'occupera comme par le passé des réparations de

- PIANOS, HARMONIUMS, Etc.
- ORGUES, GRAMOPHONES, Etc.

Aussi Instruments de Musique de seconde main.

M. COURCHESNE fait depuis de nombreuses années les réparations des instruments de musique chez les Rvds Frères du Sacré-Cœur, à Victoriaville et au Convent d'Arthabaska.

Aussi: Agent pour la vente des Gramophones COLUMBIA, MEDAILLE D'OR et CASAVANT.

Une visite sollicitée. Tél. Local 42.

Premier Pèlerinage Canadien au Sanctuaire

—DE LA—

Bienheureuse Thérèse de l'Enfant-Jésus AU CARMEL DE LISIEUX

A L'OCCASION DU

XXVIIe CONGRES EUCHARISTIQUE INTERNATIONAL D'AMSTERDAM

avec visite des principales villes de

FRANCE, HOLLANDE, BELGIQUE, ALSACE, SUISSE, ITALIE, ANGLETERRE

Sous la direction spirituelle de

Monsieur l'Abbé JOSEPH-N. DUPUIS

Docteur en théologie et en Droit canonique, curé de la paroisse de St-Eusèbe de Verceil, à Montréal.

Départ de Montréal, le 9 Juillet 1924, par le Melita, de la Compagnie du Pacifique.
Retour à Montréal, le 12 Septembre 1924, par le Minnedosa, de la même compagnie.

Pour le programme-itinéraire et le prix, s'adresser aux organisateurs.

THOS. COOK & FILS,

Agence de voyage honorée par des brevets de LL. SS. Benoit XV et Pie XI.

S'adresser à AUGUSTE BOURBEAU, Victoriaville

Chemin de Fer National du Canada

Victoriaville-Montréal-Québec

(Gare du Palais)

Service des trains en vigueur le 18 mai 1924.

A partir de la date ci-dessus, le service ci-après sera en vigueur.

Victoriaville—Montréal

Départ		Arrivée	
Victoriaville		Montréal	
Tous les jours exe Dim.	7.44 a.m.	11.59 a.m.	
Tous les jours	2.34 p.m.	6.50 p.m.	
Tous les jours exe Dim.	9.51 p.m.	7.10 a.m.	

Départ		Arrivée	
Montréal-Victoriaville		Victoriaville	
Tous les jours exe Dim.	9.25 a.m.	12.40 p.m.	
Tous les jours exe Dim.	3.50 p.m.	8.17 p.m.	
Tous les jours	9.00 p.m.	6.20 a.m.	

Victoriaville Québec (Gare du Palais)

Départ		Arrivée	
Victoriaville		Québec	
Tous les jours	6.20 a.m.	8.45 a.m.	
Tous les jours	12.01 p.m.	2.34 p.m.	
Tous les jours exe Dim	7.15 p.m.	9.51 p.m.	

Char d'ortoir sur le train de 9.51 p.m. et sur le train passant Montréal à 9.00 p.m. Wagon Salon-Café sur les trains de 7.44 hres a.m. et de 12.40 p.m.

Victoriaville—Donnet's Landing—Trois-Rivières

Tous les jours excepté le dimanche:
Départ de Victoriaville 7.59 a.m. 2.35 p.m.
Arrivée à Donnet's Landing 9.25 a.m. 5.00 p.m.
Arrivée à Trois-Rivières 10.00 a.m. 5.15 p.m.

Départ de Trois-Rivières 9.45 a.m. 5.30 p.m.
Départ de Donnet's Landing 10.15 a.m. 6.05 p.m.
Arrivée à Victoriaville 12.40 p.m. 7.25 p.m.

Tous les trains circulent d'après l'heure normale "soiaire."

Pour informations, s'adresser à Victoriaville à l'Ag't du Chemin de Fer National.

M. A. PELLETIER

HOTEL

Manoir Victoria

NOUVEAU ET MODERNE

Victoriaville, P. Q.

M. Ovide Talbot, vient de faire de grandes améliorations à son hôtel; il contient

35 CHAMBRES

Eau chaude et froide, dans chaque chambre, à la disposition du public voyageur.

Service de première classe.

Le public est cordialement invité d'aller le voir.

J.-O. TALBOT, Propriétaire

11 sept.—J.n.o.



9221 Loi des Médicaments brevetés

RHUMATICIDE

MERVEILLE DU SIECLE

Le meilleur remède contre le Rhumatisme articulaire, ou engorgements, des articulations, goutte et Diabète, etc.

Recommandé et ordonné par de nombreux médecins éminents.

POURQUOI souffrir plus longtemps puisque vous pouvez vous procurer dans n'importe quel bon pharmacien, une boîte de RHUMATICIDE.

RHUMATICIDE

Le préventif absolu.

LE REMÈDE SOUVERAIN

Qui agit là où les autres médicaments ont échoué et est unique pour la guérison du RHUMATISME.

MALADES QUI SOUFFREZ de rhumatisme, "sciatique", névralgie, goutte, lumbago, néphrite, indigestion, maux d'estomac, de reins, constipation, diabète ou autres maladies semblables.

AUX DÉSÉSPÉRÉS, qui avez essayé tous les remèdes sans résultats, sans pouvoir chasser les douleurs et les maladies de la vieillesse.

REVENEZ A LA JEUNESSE

L'effet de guérison est surprenant

RHUMATISME est d'une efficacité rapide et absolument certaine. Nous avons en mains 800 certificats de guérisons, assermentés, attestant le retour à la santé par la merveilleuse pastille RHUMATICIDE.

Débarrez votre système de l'acide urique

AUJOURD'HUI MEME, demandez à votre marchand de remèdes, une boîte de RHUMATICIDE, ou adressez-vous directement à

Nature's Own Remedy Inc.

367 rue St-Denis, Montréal

Les commandes par la poste sont promptement exécutées sur la réception du prix d'achat.

\$1.00 ou C. O. D. \$1.15

J. ULRIC BEAUCHESNE,

16 Académie, Victoriaville, P. Q.

8 mai.—1 an

AUTOMOBILES A VENDRE

3 bons Touring Ford en parfait ordre, avec tires de première classe. A vendre à \$100. \$125. et \$135.

S'adresser à

J. ADRIEN GINGRAS, Warwick.

MAISON A VENDRE

Maison à Vendre et emplacement, un arpent carré, avec grange, système d'aqueduc, lumière électrique, à demi chemin des deux villages Victoriaville et Arthabaska, à 15 minutes de l'église.

Pour information s'adresser à

M. RAYMOND BLANCHETTE

28 Henderson, Québec.

Nous avons reçu à notre Librairie un assortiment, dans toutes les couleurs, de Savon "Sunset", que nous vendrons au prix de 15 cts le morceau.

Vous pouvez teindre coton, soie et laine avec ce savon.

MM. les curés et les syndics des paroisses trouveront à "La Librairie de l'Union", à Arthabaska, des blancs de rôles pour répartition d'église et de presbytères. Nous préparons les cahiers, suivant le nombre de feuille qu'ils désirent avoir.

Vu le nouveau règlement adopté par les banques à l'effet de n'accepter au pair aucun chèque venant de l'extérieur, nous prions nos clients et abonnés de payer leurs comptes par mandats ou bons de poste.